

Enfoscadoras, bombas de solado y gunitadoras

Catálogo 2010/2011



BAYGAR

Putzmeiste

Índice

Sinopsis general		4 - 9
Vista general Trans Mix		10 - 11
Vista general de las apl bombas de solado	licaciones de las	12 - 13
Bombas de solado líquid	lo	
SP 11 SP 20		14 - 15 16 - 17
Transportadores neumát	icos	
M 760 M 740 M 730 M 710 M 700 M 500 Propuestas de accesorios pa	ara transortadores neum	18 - 19 20 - 21 22 - 23 24 - 25 26 - 27 28 - 29 áticos 30 - 31
Vista general de las a las gunitadoras	plicaciones de	32 - 33
Gunitadoras	-	_
P 715 Propuestas de accesorios pa P 718 Propuestas de accesorios pa		34 - 35 36 - 39 40 - 41 42 - 45
Vista general de las a las enfoscadoras	plicaciones de	46 - 47
Bombas mezcladoras	20	
MP 10 / MP 12 MP 22 Propuestas de accesorios pa MP 25 ^{MIXIT} / MP 25 ^{FMP 60} Propuestas de accesorios pa	P	48 - 49 50 - 51 52 - 53 54 - 55 56 - 59
Equipos transportadores		
FA 400 / FAT 400 / FA 420 / FA	T 420	60 - 61
Equipos de proyección d	e mortero	
Sprayboy P 12 Propuestas de accesorios pa SP 5 Propuestas de accesorios pa S 5 Propuestas de accesorios pa	ıra SP 5	62 - 63 64 - 65 66 - 67 68 - 69 70 - 71 72 - 75

Accesorios para bombas de solado 87 - 95 96 - 101 Propuestas de accesorios para la línea Beliso SP 11 Accesorios para enfoscadoras 102 - 123 **Accesorios generales** 124 - 125 Herramientas 126 - 133 Estamos a su disposición 134 - 135 Condiciones de venta y entrega 136 - 137



Propuestas de accesorios para P 13

no apropiado

Páginas 48-59

Páginas 60-61

Páginas 62-63

Páginas 66-75

Páginas 76-77

Páginas 78-83

Páginas 84-85

Bombas mezcladoras MP 10 / MP 12 / MP 22 /

Equipos transportadores

FA 400 / FA 420 / FAT 400 / FAT 420

Bombas sinfín Sprayboy P12

S 5 / SP 5

Mezclador continuo CM 528 - 20

Bombas sinfín Línea Beliso SP 11

Bombas de émbolo

P 13

MP 25

Máquinas para mortero y enlucido

Cualquiera que sea su proyecto, la máquina Putzmeister adecuada le ayudará en los ámbitos de utilización más diversos, tanto en la construcción de edificios y en obras subterráneas como en la industria de la construcción.

Indicación: para utilizar la tecnología de las máquinas debe emplearse un mortero apto para máquinas. En caso de duda póngase en contacto con el fabricante del material o directa-



	ľ	Vlortero	seco (product	os en s	aco/ en	silo/ e	n conte	nedor)
Enlucido a máq					Enlucido	básico			
		<	< 2 mm			< 4	mm		
Enlucido de yeso a máquina -	Enlucido de cal y yeso a máquina	Mortero de cal	Mortero de cal y cemento	Mortero de cemento	Mortero de cal	Mortero de cal y cemento	Mortero de cemento	Enlucido fino	Enlucido aislante
									_
1									_
ı	ı								
_									
_	ı								
_	ı								

				Mort Enlucid	ero plás o de dis	tico/ persión		Mezclas	s a pie d	e obra					
Mortero mortero mineral	E	nlucido find)	Enlucido fino	Mortero de albañilería	Mortero ignífugo	Mortero SPCC	Todos los (en el co	morteros entenedor d	mojados o cubo)	Enlucido (propor mezcla	ción de	Enlucido (proporo mezcla	ción de	Morterode albañilería
Mortero cola/armado	Enlucido proyectado	Enlucido de rallado	Enlucido rascado	Enlucido al fieltro y liso				Enlucido a espátula	Enlucido de rallado	Mortero cola	Enlucido de cal	Enlucido de cal y yeso	Enlucido de cal y cemento	Enlucido de cemento	
					_		Ι	_	-	Ι	-	-	_	ı	-
	_	_			_	_	_	_	_	_	_	_	_	_	-
					_						ı	-	_	-	_
															Þ
							ı	-	_	ı	ı	ı	_	I	-
								_	_	_					
-								_	_	_					
	B		iA	R				47							MM 2599/10 E

Mixer pumps MP 10, MP 12

Minibombas mezcladoras con todos los atributos



Las bombas mezcladoras Putzmeister más pequeñas jamás vistas. Cuesta creerlo, pero ofrecen todas las prestaciones que distinguen a una auténtica bomba mezcladora de Putzmeister: mezcla continua, buen rendimiento, posibilidad de despiece y un completo equipamiento de serie.

En suma, máquinas idóneas para pequeñas empresas, obras menores ocasionales y cuando se dispone solamente de una conexión de 230 V.

MP 10

- Motor eléctrico pequeño y potente, desmontable, con cierre de cuña (MP 12) o cierre tensor (MP 10)
- Unidad motor-convertidor de frecuencia compacta y sincronizada
- Tolva de grandes dimensiones con rejilla de protección abatible, incl. dispositivo de apertura de sacos
- Compresor con desconexión de presión
- Zona de mezcla desmontable
- Telemando de aire comprimido
- Bomba de agua integrada con regulación de caudal y presión
- Compresor con desconexión de presión
- Caudalímetro accesible para adaptar el caudal de agua

Equipamiento estándar:

Manguera de mortero $10\,\mathrm{m}$, manguera de aire $10\,\mathrm{m}$, equipo de proyección V 25-40, instrucciones de servicio y lista de recambios

Nº art. 111 594.010

MP 12

Idéntica a MP 10, con soporte abatible para compresor opcional

Nº art. 111 595.019

Voltajes especiales a petición.

Equipamiento complementario MP 10 / MP 12

Caracol de mezcla para enlucido ligero

Nº art. 508 078









Todas las conexiones y elementos de manejo están instalados en la parte posterior, fuera de la "zona sucia".

Aquí se ajusta de forma cómoda y exacta el caudal de agua óptimo.

Los elementos de control están bien protegidos, situados en la parte trasera central en las dos bombas (aquí la MP 12).

Datos técnicos	MP 10	MP 12
Motor	1,5 kW, 82-575 rpm	1,5 kW, 82-575 rpm
Bomba helicoidal	N13S	N13S
Tensión	230V 50 Hz + 60 Hz	230V 50 Hz + 60 Hz
Caudal teórico de suministro*	0,5-16 l/min**	0,5-16 l/min**
Presión de transporte	max 30 bar	max 30 bar
Compresor de aire	230 V 50 Hz + 60 Hz, 180I/min	230 V 50 Hz + 60 Hz, 180I/min
Capacidad del contenedor	40	40
Peso	90 kg	90 kg
Longitud	1.500 mm	1.500 mm
Anchura	530 mm	620 mm
Altura	790 mm	1.020 mm
Altura de carga	600 mm	900 mm
Granulometría máx.	4 mm	4 mm
Manguito de presión	V 25-40	V 25-40
Nº art.	111 594.010	111 595.019

- El caudal de suministro depende del modelo de bomba. En función de la bomba empleada puede aumentar o disminuir el caudal de suministro.
- ** como bomba helicoidal; con funcionamiento de bomba mezcladora, 16 l/min. constantes

MP 10/MP 12 pueden utilizarse como bomba mezcladora o como bomba helicoidal.



Para más información, consultar el prospecto MM 4102. Más accesorios a partir de la página 102.



Mixer pump MP 22

La "pequeña" bomba mezcladora para restauradores, pintores y pequeñas brigadas



La MP 22 es la bomba mezcladora más pequeña de Putzmeister. Es compacta, ligera y robusta, por lo que resulta ideal donde no se necesite una gran máquina. No obstante, la MP 22 presenta todas las características típicas de las bombas mezcladoras de Putzmeister. Se puede desmontar en grupos constructivos portátiles y trabaja con todos los morteros prefabricados frescos aptos para el bombeo.

Es apropiada para enlucidos interiores (enlucido de yeso / yeso y cal), enlucidos exteriores (cal/cal y cemento), solado autonivelante, mortero cola y mortero armado.

MP 22

- Tolva de grandes dimensiones con dispositivo de apertura de sacos
- Caudalímetro accesible para adaptar el caudal de agua
- Tubo mezclador cónico
- Posibilidad de conexión de un telemando eléctrico
- Compresor con desconexión de presión

Se recomienda un cable de alimentación con conector CEE 5 x 2,5 mm 2 , 16 A.

Equipamiento estándar:

1 pieza manguera de mortero de 10 m, 25 / 40 mm, 1 manguera de aire 10 m, $\frac{1}{2}$ ", herramientas de limpieza, reducción V35/ V255, equipo de proyección, manual de instrucciones, herramientas estándar y lista de recambios

MP 22 230 V

Idéntico a la MP 22, pero como versión de 230 V, compresor con 180 l/min con desconexión de presión y manómetro adicional para comprobación de la bomba.

Nº art. 111 479.025

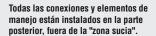
Artículo

Voltajes especiales a petición.

Equipamiento complementario MP 22

Articulo	n° art.
Precio reducido para compresor	002 774.004
y manguera de aire	
Cable de telemando eléctrico de 60 m	269 447.006
con conmutador basculante	
Cable de telemando eléctrico de 20 m	269 446.007
con conmutador basculante	
■ Tobera de entrada de agua 4,5 ø x 55 mm	400 728
■ Medidor de caudal 40-400 l/h	407 200
(para D4½ y D4¼) completo, conducto de derivación	
■ Medidor de caudal 300-1.100 l/h	205 945.009
■ Pieza de conexión de agua Geka/V25-40	207 936.003
 Bomba de elevación de presión 	212 383.007
230 V, 50 Hz, 2,4 m³/h	
 Bomba de elevación de presión de instalación 	429 706
separada 230 V, 2.500 l/ h, 2,5 bar	
■ Bomba de elevación de presión de instalación	435 229
separada 3 x 400 V/ CEE, 2.250 l/ h	
Bomba de aumento de presión adicional NT61	422 097
sin interruptor automático, 3 x 400 V	
■ Eje de mezcla estándar MP 22	212 627.006
conducción con enchufe CEE	214 592.003
5 x 2,5 mm ² , 16 Amp.	
,- · · · · · · · · · · · · · · · ·	







La MP 22 se utiliza en todos aquellos lugares en los que se trabaja con productos empaquetados en sacos.

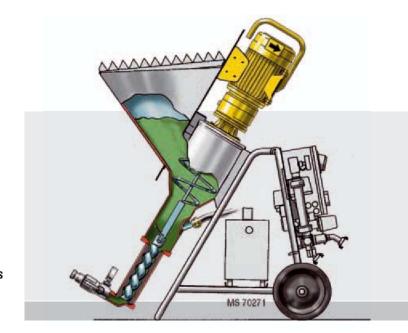


La MP 22 dispone de un amplio acceso a la zona de mezcla. En consecuencia, el material seco se evacua aún mejor.

Datos técnicos	MP 22	MP 22 ^{230 V}
Bomba	D6 Power	D6-2
Caudal teórico de suministro*	25 l/min	16 l/min
Presión de transporte	40 bar	20 bar
Alcance de suministro**	40 m de distancia, hasta 15 m de altura	hasta 15 m de distancia y 10 m de altura
Compresor de aire	200 l/min	180 l/min
	0,55 kW	0.52 kW + 60 Hz
Accionamiento de la bomba	400 V / 50 Hz / 5,5 kW / 389 rpm	230 V / 50 Hz + 60 Hz / 4 kW / 366 rpm
Capacidad del contenedor	50 I	50
Peso	160 kg	165 kg
Longitud	1.200 mm	1.120 mm
Anchura	660 mm	660 mm
Altura	1.276 mm	1.269 mm
Altura de carga	1.084 mm	1.072 mm
Granulometría máx.	4 mm	3 mm
Manguito de presión	M 35	M 35
Nº art.	111 479.009	111 479.025

^{*} El caudal de suministro depende del modelo de bomba. En función de la bomba empleada puede aumentar o disminuir el caudal de suministro.

 $^{^{\}star\star}$ Estos datos son valores de referencia y dependen del material empleado.



Para más información, consultar el prospecto MM 3217. Propuestas de accesorios en las páginas 52-53, más accesorios a partir de la página 102.



Propuestas de accesorios para MP 22

Accesorios para procesar emplaste fluido

Kit completo, Nº art.: 533 069 Tubería de transporte estándar ≈ 20 m de longitud, compuesto de:

Tuberia de transporte estandar ≈ 20 in de iongi	iuu, compuesio ue.		
Artículo	Nº art.	Fig.	
■ 5x juntas de obturación DN 25	207 764.000	1	
■ 2x mangueras de mortero DN 25, 10m	207 804.009	2	
■ 5x bolas de esponja DN 25	000 239.004	3	
■ 1x telemando inalámbrico eléctrico con	269 446.007	4	
interruptor de conexión/desconexión 20 n	n		
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008		
Accesorios opcionales:			
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004		
2x telemando inalámbrico eléctrico con	269 447.006	4	
interruptor de conexión/desconexión 60 n			
·			
	3		7 T T EN PONT
	Ĭ		HA LA
			0 4
		2 1	
			at tithe
	ATT SUIT	OF THEM	
		0	
		9	
	4		NO TOOL
			MS 70344

Accesorios para motero / revoque (gran rendimiento 40 l/min)

Kit completo, Nº art.: 533 071

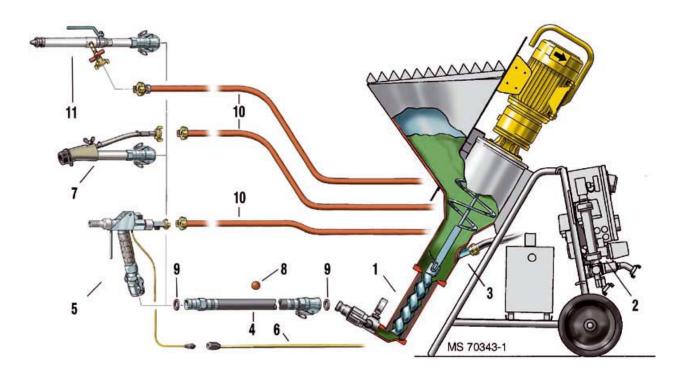
Tubería de transporte estándar ≈ 30 m de longitud,	compuesto de:		
Artículo	Nº art.	Fig.	
■ 1x D8-2 stator	436 746	6	
■ 1x D8-2 rotor	436 743	6	
■ 1x proyector corto, recto V 35	203 054.002	1	
■ 2x mangueras de mortero DN 35, cpl. 13,3 m	212 262.005	2	· //////
■ 2x mangueras de aire 1/2", 20 m	209 174.009	3	
■ 5x bolas de esponja DND 35	001 665.004	4	
10x juntas de obturación DN 35	213 725.004	5	
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008		
Accesorios opcionales:			
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004		
			3
			T T T T T T T T T T T T T T T T T T T
		4	HI CHI
1			0 4
· V		// 2	
\	A 0		
NO -			
	TO a ATTITUTE	· THEFT	
NASA.		•	
		/	110 700 10
	4		MS 70342



Accesorios para procesar mortero cola, mortero para armaduras, enlucido estructural (bajo rendimiento, 12 o 6 l/min.)

Kit completo, Nº art.: 533 070 Tubería de transporte estándar ≈ 20 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.
■ 1x Componentes de bomba D4 ½ (12 l/min)		1
- tornillo sinfín de transporte D4 ½	214 402.009	
– cubierta de tornillo sintín D4 ½	214 403.008	
■ 1x caudalímetro 40-400 l/min	208 025.007	2
■ 1x boquilla insertable ø 4,5 mm x 55 mm	400 728	3
2x Conducto flexible DN 25-40		4
- Conducto flexible DN 25-40, 10 m	207 804.009	•
■ 1x cable de prolongación 20 m	211 506.005	6
■ 5x bolas de esponja DN 25	000 239.004	8
■ 5x juntas de obturación DN 25	207 764.000	9
1x mangueras de aire 1/2", 20 m	001 665.004	10
1x equipo de proyección de enlucido fino	529 733	11
grande, con acoplamiento PM y conexión	023 700	
de aire Geka		
3x soporte manquera PM, cuero	000 206.008	
SX Supurte manguera FW, cueru	000 200.000	
Accesorios opcionales:		
■ 1x Componentes de bomba D4 ¼ (6 l/min)		1
- tornillo sinfín de transporte D4 ¼	214 572.007	•
– cuhierta de tornillo sintín D4 ¼	214 573.006	
■ 1x pistola de adhesivo DN 17/M 25-40	408 422	5
válvula de cierre y conexión eléctrica	400 4LL	·
para telemando		
1x equipo de proyección DN 25	402 592	7
	266 743.004	,
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	200 /43.004	





Bomba mezcladora MP 25 MIXIT + MP 25 FMP 60

Una máquina con un gran depósito de reserva para mortero seco prefabricado



Fácil de desmontar, pero difícil de superar. La MP 25 es una auténtica todoterreno. Es adecuada para todo tipo de mortero seco prefabricado apto para el bombeo, tanto para productos empaquetados en saco como de silo, como p.ej. enlucidos interiores (enlucido de yeso o de yeso y cal), enlucidos exteriores (enlucidos de cal, cal y cemento o aislante), solado autonivelante, mortero cola o mortero armado. Diferentes componentes de la bomba hacen variar la potencia de mezclado y bombeo entre aprox. 5-80 l/ min.

MP 25 MIXIT

- Motor eléctrico potente
- Tolva de alimentación grande
- Tubo mezclador cónico
- Bomba de agua incorporada
- Compresor con desconexión de presión
- Telemando de aire comprimido
- Desmontable en grupos manejables
- Caudalímetro accesible para adaptar el caudal de agua

Recomendamos un cable de alimentación con conector CEE desde $5 \times 2.5 \text{ mm}^2$, 32 A.

Equipamiento estándar:

1 manguera de mortero de 15 m, 25 / 40 mm, 1 manguera de aire de 15 m, $\frac{1}{2}$ ", pieza de reducción V35/ V25, proyector DN 25 / 40, eje de mezcla, equipo de proyección, manual de instrucciones, herramientas estándar y lista de recambios

MP 25 FMP 60

Versión de alto rendimiento para procesamiento de solado fluido en sacos, sin compresor y sin grupo de válvulas de aire, con caracol de mezcla especial y brida de tubo de mezcla modificada.

Equipamiento estándar:

eje de mezcla, cable de telemando de 20 m con selector, herramienta de limpieza, manual de instrucciones y lista de recambios.

Nº art. 111 417.268

Voltajes especiales a petición.

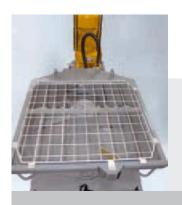
Equipamiento complementario

Artículo Cubierta de inyección con cable de mando, Sonda, rectangular	Nº art. 212 324.008
■ Filtro de agua a 5 m³/h, ¾" GEKA	214 780.006
Cuello con asiento para enlucido aislante Eje de mezclado para enlucido aislante	212 325.007 212 262.005
Eje de mezclado para mortero cola Cable de alimentación con conector CEE para lugar de obra	214 571.008 062 921.004
32 Amp, 50 m 5 x 2,5 mm	240 700 004
 Manguera de agua, acoplamiento GEKA, ¾" DN, 40 m Caja de acoplamiento CEE 	210 789.001 014 184.006
■ Tubo reductor DN 35 / DN 25 ■ Manguera de aspiración de agua	207 795.008 509 540

Solo para la versión MP 25 FMP 60:

■ Junta tórica para tubo reductor R8 - D bomba 496 042 ■ Anillo-D para reducción bomba R8-D 017 192.008









El tamaño de la tolva y la reducida altura de llenado suponen un aumento decisivo de comodidad y facilitan el trabajo.

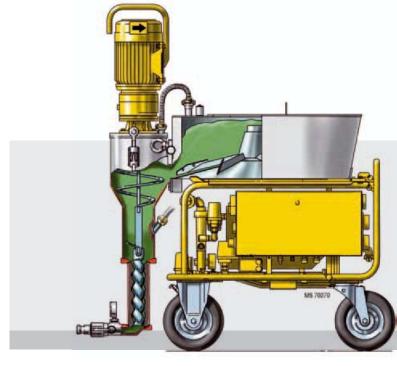
Los depósitos de material y el tubo de mezclado están separados. Al abrir la corredera, el material entra en el tubo de mezclado.

La MP 25 ™XIT se desmonta al instante en grupos constructivos manejables y, sobre todo, portátiles.

Datos técnicos	MP 25 MIXIT	MP 25 FMP 60
Bomba	D6 Power	R8 1.5
Caudal teórico de suministro*	25 l/min	80 I/min
Presión de transporte	40 bar	25 bar
Alcance de suministro**	hasta 40 m de distancia, 15 m de altura	hasta 40 m de distancia, 15 m de altura
Compresor de aire	0,55 kW / 200 l/min	-
Accionamiento de la bomba	400 V / 50 Hz / 5,5 kW a 392 rpm	400 V / 50 Hz / 5,5 kW a 321 rpm
Accionamiento del depósito	1,1 kW a 23 rpm	1.1 kW a 23 rpm
Contenido del depósito	115 I	115
Bomba de agua	0,78 kW a 3,4 m³/h	0,78 kW a 3,4 m³/h
Peso	240 kg	245 kg
Longitud	1.324 mm	1.318 mm
Anchura	728 mm	765 mm
Altura	1.443 mm	1.453 mm
Altura de carga	984 mm	984 mm
Granulometría máx.	4 mm	4 mm
Manguito de presión	M 35	M 35
Nº art.	111 417.168	111 417.268

Para más información, consultar el prospecto MM 3476. Propuestas de accesorios en las páginas 56-59, más accesorios a partir de la página 102.





^{*} El caudal de suministro depende del modelo de bomba. En función de la bomba empleada puede aumentar o disminuir el caudal de suministro.

 $^{^{\}star\star}$ Estos datos son valores de referencia y dependen del material empleado.

Propuestas de accesorios

para MP 25

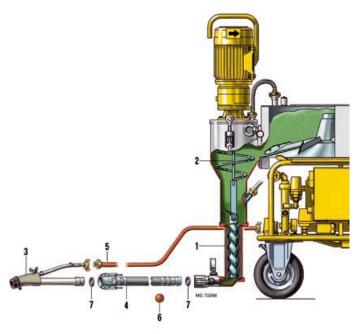
Accesorios para mortero de enlucido (gran rendimiento: 40 l/min)

Kit completo, Nº art.: 533 072 Tubería de transporte estándar ≈ 30 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.
■ 1x Componentes de bomba D8-2		1
- tornillo sinfín de transporte D8-2	436 743	
 cubierta de tornillo sinfín D8-2 	436 746	
■ 1x Eje de mezclado universal MP 25	211 773.003	2
■ 1x Proyector corto, recto V 35	203 054.002	3
■ 2x mangueras de mortero DN 35, 13,3 m	207 615.007	4
■ 2x mangueras de aire 1/2", 20 m	001 665.004	5
■ 10x bolas de esponja DN 35	065 044.001	6
■ 10x Juntas de obturación DN 35	213 725.004	7
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008	

Accesorios opcionales:

266 743.004 ■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.



Accesorios para enlucido aislante (gran rendimiento: 40 l/min)

Kit completo, Nº art.: 533 074

Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

iune	ila ue transporte estanuar » 40 m ue longituu, com	րսեծւս սե.			
	Artículo	Nº art.	Fig.		
■ 1 x	Componentes de bomba D8-2		1		
	– tornillo sinfín de transporte D8-2	436 743			
	– cubierta de tornillo sinfín D8-2	436 746			
■ 1 x	Eje de mezclado de enlucido aislante MP 25	212 262.005	2		
■ 1 x	Proyector con llave de paso DN 35	209 174.009	3		
■ 2x	mangueras de aire 1/2", 20 m	001 665.004	4		
■ 10 2	x Juntas de obturación DN 35	213 725.004	5		
	x bolas de esponja DN 35	065 044.001	6		
	Ouello con asiento para enlucido aislante DN 25	212 325.007	7		
■ 1x	Remezclador Dynamat con motor de	111 511.006	8		
	accionamiento propio de 2,2 kW, 400 V y				
	velocidad de rotación del mezclador de				The state of the s
	632 rpm y 2 m de manguera DN 35 y cable de				ANILES TO THE REAL PROPERTY.
_	conexión a las bombas mezcladoras		_		
	mangueras de mortero DN 35, cpl. 13,3 m	207 615.007	9		
■ 3x	soporte manguera PM, cuero	000 206.008			
Acce	sorios opcionales:				
	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	P		2
	,,,				
				1	
				Д	
			4		1 1
	Story of				
	0 0			THE O CHIEF	
	-		Tolo o o	20	MS 70301
	5		9 5	i 🌳	5
				,	•
				0	
	ymi umii		56		
MM 2	599/10 E				

Accesorios para mortero cola, mortero armado, enlucido de estructura (bajo rendimiento: 12 ó 6 l/min)

Kit completo, N^o art.: 533 073 Tubería de transporte estándar \approx 20 m de longitud, compuesto de:

iubo	ila de transporte estandar 2 20 in de longitud, coi	iipuosio uo.					
	Artículo	Nº art.	Fig.		Artículo	Nº art.	Fig.
≡ 1x	Componentes de bomba D4 ½ (12 l/min)		1	■ 1x	medidor de caudal como	407 200	3
	- tornillo sinfín de transporte D4 ½	214 402.009			conducto de derivación (40-400 l/h) para		
	- cubierta de tornillo sinfín D4 ½	214 403.008			D4 ½ y D4 ¼		
≡ 1x	eje de mezclado de mortero cola para MP 25	214 571.008	2	■ 1 x	Pistola de cola DN 17/M 25-40 con	408 422	6
	medidor de caudal a 40-400 l/min	208 025.007	3		válvula de cierre y conexión eléctrica		
	tobera ø 4,5 mm x 55 mm	400 728	4		para telemando		
	Conducto flexible DN 25-40		5	■ 1x	Cable de prolongación de 20 m	211 506.005	7
	- Conducto flexible DN 25-40, 10 m	207 804.009		■ 1 x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	
■ 1x	equipo de proyección de enlucido fino grande,						
	con acoplamiento PM y conexión de aire Geka	529 733	8				
■ 5 x	bolas de esponja DN 25	000 239.004	9				
■ 5 x	Juntas de obturación DN 25	207 764.000	10				
■ 1 x	mangueras de aire 1/2", 20 m	001 665.004	11				
■ 3 x	soporte manguera PM, cuero	000 206.008					
Acce	sorios opcionales:						•
■ 1 x	Componentes de bomba D4 ¼ (6 l/min)		1				,3
	– Tornillo sinfín de transporte D4 ¼	214 572.007				The state of the s	
	– cubierta de tornillo sinfín D4 ¼	214 573.006				AND A STATE OF THE	1
				0			
		400	2		h	4 98	
			- Sec.	0-			
			4				
			8	16 D	2 -		
						PA	1.4
						ASP TIME	39
				Trice.	ii ii		8 4
			=37	D.	9 6	- Roll	4
			/ 18			- 4 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 1	2 2
			/ 1		9	1 — 📦	
			1		T T		1
				全			4
			0	139	0.0000		
				1	4		MS 70345-1
					10 5 7 10		10040-1
				- 1	3 / 10		
				-			

Accesorios para trabajar con solado autonivelante con remezclador Dynamat (rendimiento hasta 40 l/min)

Kit completo, Nº art.: 533 075

Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

Artículo 1x Componentes de bomba D8-2 -tornillo sinfín de transporte D8-2	Nº art.	Fig. 1		
– cubierta de tornillo sinfín D8-2 ■ 10x Juntas de obturación DN 35	436 746 213 725.004	2		
■ 10x Julitas de obturación DN 35 ■ 10x bolas de esponja DN 35	065 044.001	3		
1x Remezclador Dynamat a 2,2 kW	111 511.006	4		
Motor de accionamiento y velocidad de rotació del mezclador de 632 rpm para montar en el conducto del mortero y manguera de 2 m DN 3 1 Telemando inalámbrico eléctrico, 60 m	ón	-		
con interruptor de conexión/ desconexión	269 447.006	5		
■ 3x Manguera de mortero DN 35, cpl. 13,3 m	207 615.007	6		
■ 1x Medidor de caudal 160-1.600 l/h	208 026.006	7		
Accesorios opcionales: ■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	4		
	6			
PAVCAR		2	2	MS 70296



Accesorios para trabajar con solado autonivelante con mezclador Uni (rendimiento hasta 40 l/min)

Kit completo, Nº art.: 533 076 Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

ruberia de transporte estandar ≈ 40 m de iongitud, c	umpuesto de.			
Artículo	N° art.	Fig.		
■ 1x mezclador Uni	400 566	1		
completo con tensor + tuercas con collar				
Componentes de bomba correspondientes:				
 cubierta de tornillo sinfín D8-2 	436 746	2		
 tornillo sinfín de transporte D8-2 con pivote 	436 744			WILLIAM STATE OF THE STATE OF T
■ 1x manómetro de presión del mortero	472 506	3		
■ 1x telemando eléctrico, 60 m		4		
con interruptor de conexión/ desconexión	269 447.006			
■ 3x mangueras de mortero DN 35, 13,3 m	207 615.007	5		6
■ 1x medidor de caudal 160-1.600 l/ h	208 026.006	6		
■ 10x bolas de esponja DN 35	065 044.001	7		
10x juntas de obturación DN 35	213 725.004	8		
4x placas distanciadoras	207 770.007	9		
■ 8x tornillo hexagonal M 10 x 60	032 146.000			
Accesorios opcionales:				
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004			
			7	2 —
			,	
		1928		1
		5	(F)	
	Charles .			(AO)
		4		
	4		88	MS 70297-1

Accesorios para procesar mortero seco prefabricado del silo

Kit completo, Nº art.: 533 078

Tubería de transporte estándar ≈ 30 m de longitud, o	compuesto de:		
Artículo	Nº art.	Fig.	
■ 2x mangueras de mortero DN 35, cpl. 13,3 m	207 615.007	1	
■ 2x mangueras de aire 1/2", 20 m	001 665.004	2	
■ 10x juntas de obturación DN 35	213 725.004	3	
■ 10x bolas de esponja DN 35	065 044.001	4	6.—
1x cubierta de inyección con cable de mando, sonda, rectangular	212 324.008	6	
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008		
■ 1x proyector corto, recto V 35	203 054.002	5	
Accesorios opcionales:			
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004		
Obtendrá más informacion a la página	60 / 61.		
			2
	5		MS 70318
	a de		
	GI-	THE OF THE PARTY OF	

Accesorios para procesar solado fluido; solo con MP 25 FMP 60!

Kit completo, Nº art.: 533 077 Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

iuberia de transporte estandar = 40 in de iongitud, t	compuesto de.				
Artículo 1x Componentes de bomba R8 1,5 - tornillo sinfín de transporte R8 1,5	N° art.	Fig. 1			
– cubierta de tornillo sinfín R8 1,5 ■ 10x juntas de obturación DN 35	501 062 213 725.004	2			
■ 10x bolas de esponja DN 35	065 044.001	3			
■ 1x telemando eléctrico, con interruptor de		4			11111111111111111111111111111111111111
conexión/desconexión 60 m de longitud	269 447.006				
■ 3x mangueras de mortero DN 35, cpl. 13,3 m	207 615.007	5			
■ 1x árbol mezclador	503 353	6			
Accesorios opcionales:					
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004				
				6	
					PATH
•				•	
ž			þ	3	
			1		
1.790.012					
				31000	
A Company				(1)	
		4			
					MS 70296 - I

Accesorios para procesar mortero seco prefabricado

Kit completo, Nº art.: 533 079

Tuberia de transporte estándar ≈ 20 m de longitud	compuesto de:				
Artículo ■ 2x mangueras de mortero DN 25 - 40, 10 m	N° art. 207 804.009	Fig.			
■ 1x proyector DN 25	402 592	2			
■ 5x juntas de obturación DN 25	207 764.000	3			
■ 5x bolas de esponja DN 35	000 239.004	4			
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008				
Accesorios opcionales: ■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004				
	25.29			<i>₽</i> 	
	960	-	Su - Cur		
		-			MS 70364
			0		MS 70304
		3	1 ~4	3	



Equipo transportador FA 400, FAT 400, FA 420, FAT 420

Los equipos transportadores de enlucido especiales



El complemento ideal para la MP 22, MP 25 y otras bombas mezcladoras. El equipo transportador económico que no deja ningún deseo sin satisfacer. Es perfecta para la potencia de las bombas mezcladoras utilizadas en el día a día. Transporta neumáticamente enlucidos secos o materiales similares desde cualquier depósito normalizado, silo o contenedor a las máquinas de enlucido, de manera totalmente automática.

FA 400

- Equipo transportador neumático sin ventilación de silo
- Depósito de transporte de 65 l, caudal de transporte de hasta 3,2 t/h
- Armario de distribución con conexión de sondas de 3p, incluida detección de campo giratorio integrada

Recomendamos un cable de alimentación con conector CEE $5 \times 4 \text{ mm}^2$, 32 A.

Equipamiento estándar:

1 caja de acoplamiento de 5p a 32 A, 1 manguera de aire de 1" de 7 m, 2 llaves de gancho BC.

Nº art. 111 446.003

FAT 400

idéntico al FA 400, pero como versión estacionaria sin bastidor ni ventilación de silo.

Nº art. 111 447.002

FA 420

- equipo transportador neumático sin ventilación de silo (puede instalarse a posteriori)
- depósito de transporte de 65 l, caudal de transporte de aprox. 3,6 t/h
- armario de distribución con conexión de sondas de 42 V/3 pol., incluida detección de campo rotativo integrada y control por presostato

Recomendamos un cable de alimentación con conector CEE 5 x 4 mm, 32 A

Equipamiento estándar:

1 manguera de aire de 5 m, tamaño: 1", 2 llaves de gancho para manguera BxC.

Nº art. 111 446.016

FAT 420

Idéntico al FA 420, pero como versión estacionaria sin bastidor ni ventilación de silo.

Nº art. 111 447.015

Voltajes especiales a petición.

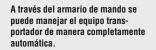
Equipamiento complementario

Artículo	Fig.	Nº art.
Cubierta de inyección, compl. con sonda de aspas giratorias, filtro compacto de 42 V para MP 25	1	212 324.008
Manguera de transporte PVC DN 38 x 12,5 m	2	212 263.004
Manguera de transporte PVC DN 38 x 25 m	2	212 264.003
 Manguera de transporte neumática de goma, DN 38 x 12,5 m 		486 928
Manguera de transporte neumática de goma, DN 38 x 25 m		486 929
 Vibrador exterior, 230/400 V, 50 Hz, 160 vatios, con cable de 5 m, conector CEE, 16 A, 5 polos 	3	073 374.006
Cable de mando de 50 m para sonda de 42 V 3p	4	212 342.006
Cable de mando de 20 m para sonda de 42 V 3p	4	212 341.007
■ Tolva de llenado de saco de 80 l		013 912.004
Llave de gancho		062 619.002

Por el mismo precio se suministran cubiertas de inyección para otras versiones de bomba mezcladora adecuadas para el equipo transportador PMM.









El FA 420 ofrece un enorme espacio bajo la cubierta para el depósito de transporte, una cubierta de inyección y otros accesorios.



La cuba de transporte ligera y manejable de los equipos transportadores con actuador.

Datos técnicos	FA 400	FAT 400	FA 420	FAT 420	
Conexión de silo	DI	N 250 LK 300 mm, con cierres rápi	dos		
Bastidor	450 kg, F 80, sin freno	estacionario	450 kg, F 80, sin freno	estacionario	
Conexión de red	400 V, 25 A, conector 32 A, detección semiautomática de car	mpo rotativo	400 V, 25 A, conector 32 A, detección semiautomática de campo rotativo		
Compresor	5,5 kW S1, 1.450 rpm, 96 m³/h 2,8 bar, lubricado con aceite		7,5 kW, 1.400 rpm, 129 m³/h, 2,5 bar, funcionamiento en seco, refrigerado por aire		
Valvulería para aire	1", con control de la presión, pre para la conexión de un ventilado	•	1 ¼", con control de la presión, preparada para la conexión de un ventilador de silo		
Conexión de sondas	3p, 42	V CA, 16 A, aspas giratorias o siste	ema capacitivo		
Conexión de manguera	aco	plamiento de metal ligero, sistema S	Storz de tamaño C (LM C)		
Cuba de transporte	65 I, 59 kg, 945 mm	65 I, 59 kg, 945 mm	65 I, 59 kg, 945 mm	65 I, 59 kg, 945 mm	
Caudal de transporte*	p.ej. 3,2 t/ h, 50 m, densidad: 1,	2 kg/ dm³	p.ej. 3,6 t/ h, 50 m, densidad: 1,2 kg/ dm³		
Distancia de transporte*	150 m	150 m	150 m	150 m	
Peso	340 kg	137 kg	410 kg	180 kg	
Longitud	2.260 mm	1.060 mm	2.330 mm	1.050 mm	
Anchura	1.420 mm	460 mm	1.325 mm	560 mm	
Altura	1.115 mm	560 mm	1.270 mm	560 mm	
Nº art.	111 446.003	111 447.002	111 446.016	111 447.015	

^{*} Estos datos dependen del material y del trazado de los tubos y conductos.



Sprayboy P 12

La máquina versátil de mezclado y bombeo



Esta pequeña bomba de mortero es ideal para mortero cola, enlucido de capa fina, mortero de protección contra incendios, etc. Mezcla, bombea y proyecta desde una tolva. La máquina apropiada para estucadores, restauradores y pintores.

Adecuada por ejemplo para masilla insonorizante, masilla correctora, mortero ignífugo, lodos de obturación, relleno de juntas y cercos de puertas, pinturas, emulsiones fijadoras, mortero cola, mortero de saneamiento, masilla a espátula, mortero de relleno.

Sprayboy P 12 (P 12 230 V)

- Accionamiento eléctrico de la bomba de tornillo sinfín
- Selección de dos velocidades
- Reductor V 35/V 25

Recomendamos un cable de alimentación con conector CEE $5 \times 2,5 \text{ mm}^2$, 16 A (cable de alimentación $3 \times 2,5 \text{ mm}^2$, 230 V- conector con toma a tierra). Para trabajos de proyección se necesita un compresor (> 200 I/min) que deberá estar instalado en el lugar de la obra. Para trabajos de proyección de materiales de estructura se necesita un compresor con una capacidad de suministro de aire mínima de 600 I/min.

Equipamiento estándar:

Cable de telemando eléctrico de 21 m, acoplamiento reductor V 35/V 25-40, manual de instrucciones, herramientas estándar.

N° art. 111 469.060 (P 12) N° art. 111 469.020 (P 12 230 V)

Voltajes especiales a petición.

Equipamiento complementario

Artículo	Nº art.
Prolongación para el cable de telemando 20 m	211 506.005
Telemando de aire comprimido completo	212 425.004
Compresor HANDY, 250 I/min,	000 235.008
400 V/50 Hz de corriente trifásica	
■ Compresor HANDY, 250 I/min,	000 215.002
230 V/50 Hz de corriente alterna	
■ Compresor V-MEKO 400, 360 I/min,	205 767.009
400 V/50 Hz de corriente trifásica	
Para los compresores MEKO se necesita:	
■ Acoplamiento Geka de ¼"	207 969.009
conducción con enchufe CEE	214 592.003
5 x 2,5 mm², 16 Amp.	
■ conducción con enchufe Schuko 230 V 3 x 2,5 mm²	212 960.006









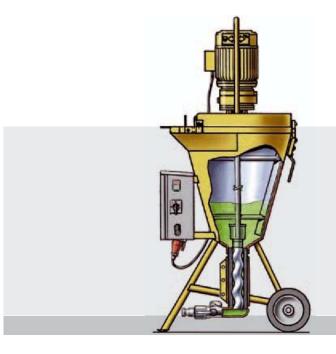
Desde el armario de mando central se accede cómodamente y en cualquier momento a los componentes eléctricos, lo que facilita el mantenimiento.

El manguito de presión con manómetro para la conexión de las mangueras de mortero.

La gran tolva del Sprayboys en la que se mezcla el material antes de bombearlo.

Datos técnicos	P 12	P 12 230 V
Bomba	D5 corta	D4 roja
Caudal teórico de suministro*	6 +12 l/min	4,5 l/min
Presión de transporte	25 bar	25 bar
Alcance de suministro**	hasta 30 m de distancia, 15 m de altura	hasta 20 m de distancia, 5 m de altura
Conexión de corriente	400 V/50 Hz, 16 A, 5p, 6h, conector CEE	230 V/ 50 Hz, 25 A, 3p, conector CEE
Accionamiento de la bomba	1,4 kW a 94 rpm/ 1,8 kW a 188 rpm	1,7 kW a 96 rpm
Volumen de tolva	50 l	50
Peso	125 kg	128 kg
Longitud	714 mm	714 mm
Anchura	696 mm	696 mm
Altura	1.437 mm	1.437 mm
Altura de carga	939 mm	939 mm
Granulometría máx.	4 mm	3 mm
Manguito de presión	M 35	M 35
Nº art.	111 469.060	111 469.020

^{*} El caudal de suministro depende del modelo de bomba. En función de la bomba empleada puede aumentar o disminuir el caudal de suministro.



Para más información, consultar el prospecto MM 3213. Propuestas de accesorios en las páginas 64-65, más accesorios a partir de la página 102.



^{**} Estos datos son valores de referencia y dependen del material empleado.

Propuestas de accesorios para Sprayboy P 12

Accesorios para rellenar cercos con mortero ignífugo y manguera de relleno

Kit completo, Nº art.: 533 080

Tubería de transporte estándar ≈ 20 m de longitud, co	mpuesto de:		
Artículo	Nº art.	Fig.	
2x mangueras de mortero DN 25, 10 m	207 804.009	1	
■ 1x Fmanguera de relleno de cercos 30cm M25-40	408 373	2	
■ 3x junta DN 25	207 764.000	3	
■ 3x bolas de esponja DN 25	000 239.004	4	
1x telemando inalámbrico eléctrico con interruptor de conexión/desconexión 20 m	269 446.007	5	(📜 📑
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008		
Accesorios opcionales:			A A
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004		
		5	
		◎ —4	
		7	
	2	3 1	MS 70347

Accesorios para procesar enlucido de acabado

Kit completo, N° art.: 533 083 Tubería de transporte estándar \approx 20 m de longitud, compuesto de:

•	•		
Artículo	Nº art.	Fig.	0
■ 2x mangueras de mortero DN 25, 10 m	207 804.009	1	
■ 1x mangueras de aire ½ ", 20 m	001 665.004	2	
■ 1x equipo de proyección de enlucido fino, grande	529 733	3	
■ 3x bolas de esponja DN 25	000 239.004	4	
■ 3x junta DN 25	207 764.000	5	
■ 1x compresor V-Meko con protección	400 168	7	
■ 1x acoplamiento Geka ¼ "	207 969.009	8	
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008		
Accesorios opcionales:			
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004		CHI CHIN
			R
			The state of the s
			7
		0	
		7	
		D 00	
		Putameist	
	3 2-		9 // ALAR \\
	ř		
		5	
	0		
and the state of t			
	<i>y</i>		"
	(MS 70348
	1		HISTORY AND THE PROPERTY AND THE PROPERT
		1 4	5
	1000	12.	5



Accesorios para rellenar cercos con mortero ignífugo y equipo para rellenar cercos

Kit completo, Nº art.: 533 081 Tubería de transporte estándar ≈ 20 m de longitud, compuesto de: Fig. 1 Artículo ■ 1x mangueras de mortero DN 25, 10 m 207 804.009 ■ 3x junta DN 25 207 764.000 214 236.000 ■ 1x equipo de relleno de cercos con telemando ■ 1x prolongación cable de telemando, 20 m 211 506.005 ■ 3x bolas de esponja DN 25 000 239.004 ■ 3x soporte manguera PM, cuero 000 206.008 Accesorios opcionales: ■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u. 266 743.004 MS 70346

Accesorios para llenar tirantes

Kit completo, Nº art.: 533 085

Tubería de transporte estándar ≈ 20 m de longitud, compuesto de:

iazona ao nanopono colanaa 20 m ao longitaa	, compacoto act		
Artículo	Nº art.	Fig.	
■ 1x Pieza de reducción V35 / V25-40	207 795.008	1	
■ 3x junta DN 25	207 764.000	2	
■ 1x presostato 2-32 bar	523 102	2 3	
2x mangueras de mortero DN 25-40 10m	207 804.009	4	
■ 1x PM acoplamiento M 25-40 / RI 1'	211 597.001	5	
■ 1x manómetro de control DN 25-40	208 745.002		
■ 3x bolas de esponja DN 25	000 239.004	6	
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008		
Accesorios opcionales:			
■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004		CONTRACTOR OF THE PERSON OF TH
			3
		4	2
	M /	Ě	
	W		
	2	6	2 1 MS 70349



Bomba sinfin SP 5

La "gran" bomba universal de 230 V con compresor



El tamaño del depósito de esta máquina universal para enlucido fino con accionamiento de corriente alterna a 230 V es igual que el de la S 5. El motor de accionamiento de 230 V permite su utilización donde no se dispone de conexión de 400 V. El compresor incorporado convierte a la SP 5 en una enfoscadora de gran valor.

La SP 5 trabaja con casi todas las clases de mortero, enlucidos de saneamiento y dispersión, mortero de compactación, mortero cola y mortero armado, etc., hasta 6 mm de granulometría.

Un convertidor de frecuencias que no necesita mantenimiento permite ajustar la velocidad sin escalonamiento y totalmente libre de cualquier desgaste.

Equipamiento estándar:

manómetro en el manguito de presión, telemando por cable y telemando neumático para conexión/ desconexión de la bomba, cable de prolongación de 20 m, 16 A, 3 polos, manguera de aire de 15 m y ½", proyector de enlucido base V35, manual de instrucciones, acoplamiento reductor V 35/V 25-40, interruptor por emergencia, lista de repuestos, herramientas estándar y accesorios de limpieza.

Nº art. 111 475.003

SP 5

- Regulación de velocidad mediante el convertidor de frecuencias entre 15-100 Hz, con una velocidad de rotación de la bomba de entre 25-165 rpm.
- Posibilidades de conexión de telemando por cable y neumático.
- Componentes de bomba de serie 1L6 con abrazadera de sujeción para retensar la bomba sinfín sin problemas
- Compresor para el aire de proyección y mando, 3,5 bar
- Desconexión del compresor

Advertencia: utilice la máquina con el convertidor de frecuencias sólo en corrientes residuales universales y sólo con una sección de cable de 2,5 mm².

Equipamiento complementario

Artículo	Nº art.
■ Pieza de reducción V35-V25/ 40	207 795.008
■ Cable de telemando de 20 m con conmutador basculante	269 446.007
Desconexión de seguridad con	407 043
pulsador de parada de emergencia	
■ Cable de alimentación para obras	212 960.006
con conector con toma a tierra a 230 V,	
3 x 2,5 mm², 20 m	
Adaptador V50-M35	213 217.004
■ Criba vibrante cpl. para reequipar	404 679
(ID 10 mmm + vibrador + interruptor)	







Son de fácil manejo. Todo es bien visible y accesible.

La bomba sinfín 1L6 con manómetro y manguito de presión.

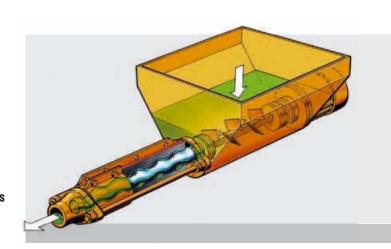
El motor eléctrico y el compresor se han instalado de forma bien visible y accesible. En caso necesario, el compresor puede extraerse con gran facilidad.

Datos técnicos	SP 5
Bomba sinfín	1L6
Caudal de transporte*	4-25 l/min
Presión de transporte	approx. 15 bar
Alcance de suministro**	hasta 40 m de distancia, 15 m de altura
Motor de accionamiento	motor eléctrico a 4 kW, 230 V, 50 Hz
Conexión de corriente	16 A, 3 polos, 230 V,
	fusible de 16 A, conector con toma a tierra
Compresor de aire de proyección	0,52 kW, 230 V, 180 l/min, 3,5 bar
Peso	190 kg
Longitud	2.255 mm
Anchura	675 mm
Altura	765 mm
Volumen de tolva	100
Granulometría máx.	6 mm
Manguito de presión	M 50
Nº art.	111 475.003

 ^{*} El caudal de suministro depende del modelo de bomba. En función de la bomba emplea da puede aumentar o disminuir el caudal de suministro.
 ** Estos datos son valores de referencia y dependen del material empleado.

Para más información, consultar el prospecto MM 3319. Propuestas de accesorios en las páginas 68-69, más accesorios a partir de la página 102.





Propuestas de accesorios

Accesorio para rejuntar muros, paredes, etc.

Kit completo, Nº art.: 533 115 Tubería de transporte estándar ≈ 30 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.
1x mangueras de mort. DN 35 mm, V 50, M 35 13,3 m	207 616.006	1
1x mangueras de mort. DN 35 mm, V 35, M 35 13,3 m	207 615.007	2
1x mangueras de mort. DN 25 mm, V 35, V 25-40 5 m	207 808.005	3
■ 5x juntas de obturación DN 35	213 725.004	4
■ 5x bolas de esponja DN 35	065 044.001	6
1x Dispositivo para rellenar juntas D 10 DN 25 / 40	415 689	7
■ 5x juntas de obturación DN 25	207 764.000	8
■ 5x juntas de obturación DN 50	213 266.000	9
■ 1x soporte manguera PM, cuero	000 206.008	

Accesorios opcionales:

266 743.004 ■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.



Accesorios para procesar mortero cola, mortero para armaduras, enlucido estructural

Kit completo, Nº art: 533 117

Tubería de transporte estándar ≈ 20 m de longitud, compuesto de:

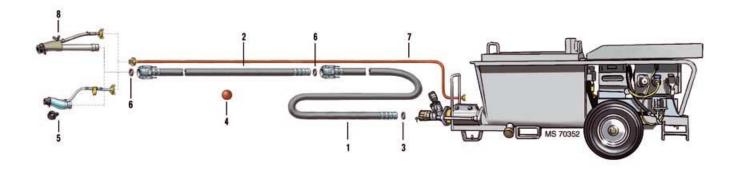
	Artículo 1 x tubo reductor V 50 - M 35 1 x mangueras de mort. DN 25, V 35, V 25 10 m 1 x mangueras de mort. DN 35, V 35, V 35 13,3 m 1 0x juntas de obturación DN 25 5 x bolas de esponja DN 25 1 x mangueras de aire 1/2", 20 m 1 x equipo de proyección de enlucido fino grande, con acoplamiento PM 3 x soporte manguera PM, cuero 1 0x juntas de obturación DN 35	N° art. 213 217.004 207 809.004 207 615.007 207 764.000 000 239.004 001 665.004 529 733 000 206.008 213 725.004	Fig. 1 4 3 5 9 10 11
11	Accesorios opcionales: 1x pistola de adhesivo DN 17/M 25-40 válvula de cierre y conexión eléctrica para telemando 1x cable de prolongación 30 m 1x juntas de obturación DN 25 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	408 422 211 507.004 402 592 266 743.004	6 7 8
5 12 7	1 1 MS 70353		



Accesorios para procesar mezcla preparada en obra

Kit completo, Nº art: 533 116 Tubería de transporte estándar ≈ 30 m de longitud, compuesto de:

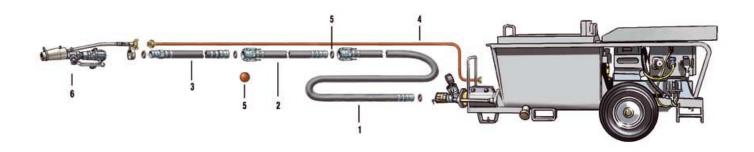
Artículo 1 x mangueras de mort. DN 35 mm, V 50, M 35 13,3 m 1 x mangueras de mort. DN 35 mm, V 35, M 35 13,3 m 5 x juntas de obturación DN 50 5 x bolas de esponja DN 35 1 x proyector V 35, corto 5 x juntas de obturación DN 35 1 x mangueras de aire Geka 1/2"; 40 m 3 x soporte manguera PM, cuero	№ art. 207 616.006 207 615.007 213 266.000 065 044.001 001 306.004 213 725.004 214 734.007 000 206.008	Fig. 1 2 3 4 5 6
Accesorios opcionales: 1 x proyector DN V 35 1 x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	203 054.002 266 743.004	8



Accesorios para procesar monocapa

Kit completo, Nº art: 401 133 Tubería de transporte estándar ≈ 30 m de longitud, compuesto de:

Artículo		Nº art.	Fig.
■ 1x mangueras de mort. I	DN 35 mm, V 50, M 35 13,3 m	207 616.006	1
■ 1x mangueras de mort. I	DN 35 mm, V 35, M 35 13,3 m	207 615.007	2
■ 1x mangueras de mort. I	DN 25 mm, V 35, V 25-40 5m	207 808.005	3
■ 1x mangueras de aire G	eka 1/2"; 40 m	214 734.007	4
2x bolas de esponja DN	35	065 044.001	5
■ 1x proyector DN 25-40, 0	corto	408 237	6
■ 1x Toberas de goma para	a enlucido fino 8 mm	214 751.006	
■ 1x Toberas de goma para		214 752.005	
■ 1x Toberas de goma para	a enlucido fino 12 mm	214 753.004	
■ 1x Toberas de goma para	a enlucido fino 14 mm	214 754.003	
■ 1x Toberas de goma para		214 755.002	
■ 1x boquilla elástica para		001 329.007	
■ 1x soporte manguera PN		000 206,008	
	,		





Bomba sinfín S 5

Bomba sinfín universal



La bomba sinfín universal para mortero prefabricado seco o fresco de saco o silo. La S 5 es un sistema modular. El módulo básico es una bomba sinfín potente con un caudal de bombeo variable. La versión TM está equipada con un mezclador forzado montado para una calidad de mezclado óptima; la versión CM, con un mezclador continuo para mortero seco prefabricado.

Es apropiada para enlucidos base y aislantes, enlucidos de rascado y rallado, enlucido proyectado y de estructura, revoque rústico, revoque de sujeción, mortero de albañilería, mortero ignífugo, lodo de obturación, mortero de inyección, mortero de relleno y anclaje, enlucido de dispersión, mortero fibroso, hormigón de fibra de vidrio, mortero cola y solados autonivelantes con caudal ajustable sin escalonamiento en función del material, desde aprox. 7 l/min hasta 40 l/min (solado autonivelante hasta 90 l/min con 2L74).

S 5 EV

- Potente motor eléctrico variable
- Tolva de grandes dimensiones
- Ajuste del rendimiento sin escalonamientos

Recomendamos un cable de alimentación con conector CEE 5 x 4 mm², 32 A Para trabajos de proyección se necesita un compresor > 200 l/min que debe estar instalado en la obra. Para trabajos de proyección de mortero de estructura se necesita un compresor con un rendimiento mínimo de suministro de aire de 600 l/min.

Equipamiento estándar:

Juego de ruedas con neumáticos, cable de telemando eléctrico de 20 m, manual de instrucciones, herramientas estándar.

Nº art. 111 452.010

S 5 EV con árbol cardán enchufado

Ejecución y componentes idénticos a la versión S 5 EV, pero con árbol cardán enchufado para cambio rápido, sin herramientas, de las piezas helicoidales. La bomba helicoidal 2L54 puede montarse para rendimientos de hasta 55 l/min. con granulometría máxima de 10 mm.

Nº art. 111 452.230



Idéntico que S 5 EV, pero con mezclador continuo CM 928/040-A01 con rendimiento de mezcla de 40 l/min. y motor eléctrico de 5,5 kW. Adecuado para mortero seco prefabricado en sacos o del silo.

Equipamiento estándar:

Idéntico que S 5 EV, pero con grupo de mando para mezclador CM y sonda de nivel completa 42 V.

Nº art. 111 452.020



Como la versión S 5^{ev} pero con mezclador forzado TM 100 incorporado, con un volumen de mezclado de 80 l y 2,2 kW de accionamiento eléctrico. Apropiada para mortero compuesto de diversos materiales o con un tiempo de mezcla efectivo más largo.

Equipamiento estándar:

Como la versión S 5^{EV} pero con un juego de ruedas con neumáticos íntegramente de caucho.

Nº art. 111 452.030

S 5 EF

Bomba sinfín con accionamiento constante de gran potencia para grandes cantidades de material; especialmente adecuado para solado autonivelante. Equipada con criba vibrante y vibrador.

Equipamiento estándar:

Como la versión S 5^{EV}

Nº art. 111 452.090

* Versiones también disponibles con árbol de cardán conectado.

Voltajes especiales a petición.





La S 5 EVITM con mezclador forzado incorporado es ideal para aquellos casos en que los materiales deben mezclarse con especial intensidad.

La S 5 EV/CM con mezclador continuo CM 928 incorporado para mortero prefabricado.

La potente S 5 ^{EF} para solado autonivelante.

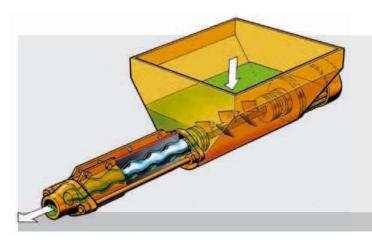
Datos técnicos	S 5 EV	S 5 EV	S 5 EV/CM	S 5 EV/TM	S 5 ^{EF}
Modelo	versión básica	versión básica	con mezclador continuo	con mezclador forzado	versión básica
Bomba sinfín	2L6	2L6 no necesita mantenin	n. 2L6	2L6	2L74
Caudal de transporte*	7-40 l/min	7-40 I/min	7-40 I/min	7-40 l/min	90 I/min
Presión de transporte	25 bar	25 bar	25 bar	25 bar	25 bar
Distancia de transporte**	hasta 60 m	hasta 60 m	hasta 60 m	hasta 60 m	hasta 60 m
Altura de transporte**	hasta 40 m	hasta 40 m	hasta 40 m	hasta 40 m	hasta 40 m
Motor de accionamiento	5,5 kW, 400 V / 50 Hz	5,5 kW, 400 V / 50 Hz	5,5 kW, 400 V / 50 Hz	5,5 kW, 400 V / 50 Hz	7,5 kW, 400 V / 50 Hz
Accionamiento del mezcl.	_	_	5,5 kW	2,2 kW	_
Volumen de tolva	100 l	100	100	100 l	130
Longitud	2.290 mm	2.290 mm	2.840 mm	2.290 mm	2.610 mm
Anchura	680 mm	680 mm	680 mm	680 mm	680 mm
Altura	650 mm	650 mm	1.200 mm	1.150 mm	650 mm
Peso	190 kg	190 kg	360 kg	400 kg	260 kg
Manguito de presión	6 mm	6 mm	6 mm	6 mm	10 mm
Granulometría máx.	M 35	M 50	M 35	M 35	M 50
Nº art.	111 452.010	111 452.230	111 452.020	111 452.030	111 452.090

Equipamiento complementario

Artículo	Nº art.
■ Mezclador de platos TM	111 353,002
■ Compresor HANDY, 250 I/min., 400 V / 50 Hz	000 235.008
Compresor V-MEKO 400, 360 I/min.,	205 767.009
corriente trifásica 400 V/50 Hz y acoplamiento	200 701.000
GEKAg ¼"	207 969.009
■ Compresor 590 l/min., 10 bar,	213 264.002
depósito de aire 20 I, 3 kW, 400 V, 50 Hz	
■ Telemando de aire comprimido completo	465 951
■ Conexión de silo D 245 flexible para CM	072 241.004
■ Bastidor F 80, 750 kg, certificado TÜV	208 732.006
■ Prolongación cable telemando, 20 m	470 037
■ Tamiz vibrante MW 10, 400 V, 50 Hz	208 322.001
■ Suplemento para piezas de bomba D5	201 073.001
 Juego de transformación, sin escalonamientos 3-19 l/min. 	
Suplemento para piezas de bomba 2L88,	204 402.006
sin escalonamientos 9,5-54 l/min.	
■ Conexión de limpieza M35/GEKA	070 692.008
■ Sonda de nivel 42 V para CM	204 572.004
Acoplamiento reductor V 35-V25-40	207 795.008
■ Cubierta de inyección con sonda para CM 928	213 401.001
■ Manómetro de control DN 25-40	208 745.002
■ CM 928 para montar sobre S 5	438 789
conducción con enchufe CEE, 32 Amp.	062 921.004
·	

Para más información, consultar el prospecto MM 3319. Propuestas de accesorios en las páginas 72-75, más accesorios a partir de la página 102.

- * El caudal de suministro depende del modelo de bomba. En función de la bomba empleada puede aumentar o disminuir el caudal de suministro.
- ** Estos datos son valores de referencia y dependen del material empleado.

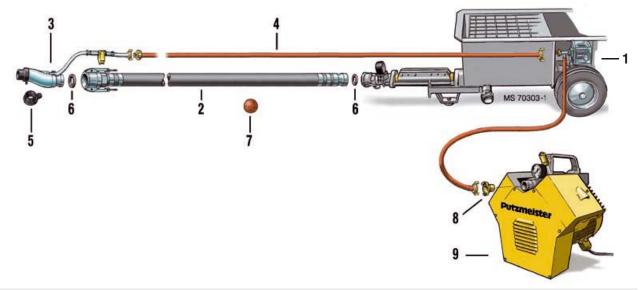


Propuestas de accesorios

Accesorios para procesar mezclas preparadas en obra

Kit completo, Nº art.: 533 118 Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

Artículo	N° art.	Fig.	Artículo	Nº art.	Fig.
■ 1x telemando neumático	465 951	1	1x Compresor V-Meko con fusible	400 168	9
3x mangueras de mortero DN 35, 13,3 mm	207 615.007	2	3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008	
■ 1x proyector DN 35	001 306.004	3	•		
2x mangueras de aire, 20 m	001 665.004	4	Accesorios opcionales:		
■ 1x tobera ø 16 mm	521 643	5	■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	
10x juntas de obturación DN 35	213 725.004	6	= 1.4 10011444 1 111, 214011 40 102, 20 41	200 1 10100 1	
■ 10x bolas de esponja DN 35	065 044.001	7			
= 1y Geka aconlamiento ¼"	207 969 009	8			

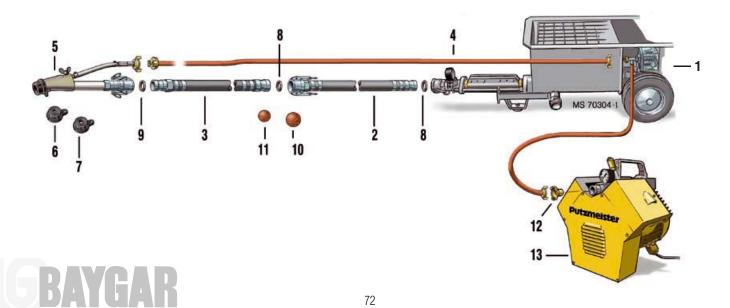


Accesorios para procesar mortero seco prefabricado (para enlucido de cemento, protección ignífuga, enlucido de refuerzo)

Kit completo, Nº art.: 533 120

Tubería de transporte estándar ≈ 30 m de longitud, compuesto de:

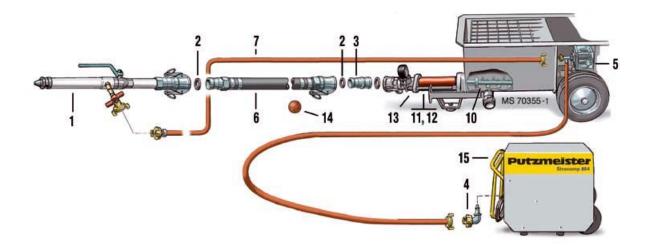
	A.45I-	NO	F1	Autoula	NO	F1
	Artículo	№ art.	Fig.	Artículo	N° art.	Fig.
■ 1 x	telemando neumático	465 951	1	■ 5x bolas de esponja DN 35	065 044.001	10
■ 2x	mangueras de mortero DN 35 13,3 m	207 615.007	2	3x bolas de esponja DN 25	000 239.004	11
■ 1x	mangueras de mortero DN 35	207 808.005	3	■ 1x Geka acoplamiento ¼"	207 969.009	12
	V 35 - V 25 - 40, 5 m			1x Compresor V-Meko con fusible	400 168	13
■ 2x	mangueras de aire ½", 15 m	212 333.002	4	3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008	
■ 1 x	proyector de enlucido fino DN 25	408 237	5			
■ 1 x	tobera ø 12 mm	521 641	6	Accesorios opcionales:		
≡ 1x	tobera ø 14 mm	521 642	7	■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	
■ 5x	juntas de obturación DN 35	213 725.004	8	,,,		
■ 3x	juntas de obturación DN 25	207 764.000	9			



Accesorios para enlucido fino (< 4 mm de granulometría)

Kit completo, Nº art.: 533 119 Tubería de transporte estándar ≈ 20 m de longitud, compuesto de:

Artículo	N° art.	Fig.	Artículo	Nº art.	Fig.
■ 1x proyector de enlucido fino DN 25	529 733	1	■ 2x biela, 325 mm	011 145.006	13
■ 5x juntas de obturación DN 25	207 764.000	2	3x bolas de esponja DN 25	000 239.004	14
■ 1x aro reductor V 35 - V 25-40	207 795.008	3	■ 1x Strocomp 864	111 593.011	15
■ 1x adaptador Geka/Ewo	402 489	4	■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008	
■ 1x telemando neumático	465 951	5	• •		
■ 2x mangueras de mortero DN 25, 10 m	207 804.009	6	Accesorios opcionales:		
■ 1x mangueras de aire ½", 20 m	001 665.004	7	■ 1x lechada PM. bidón de 18L. 25 u.	266 743.004	
■ 1x árbol cardán D4	202 342.003	10	, , ,		
■ 1x D6 Power rotor	443 740	11			
■ 1x D6 Power estator	206 345.006	12			



Accesorios para llenar tirantes

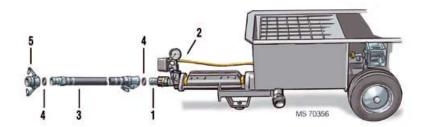
Kit completo, Nº art.: 533 121

■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.

Tubería de transporte estándar ≈ 20 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.
■ 1x tubo reductor V 35/V 25-40	207 795.008	1
■ 1x presostato 2-32 bar	523 101	2
■ 2x mangueras de mortero DN 25-40, 10 m	207 804.009	3
■ 5x juntas de obturación DN 25	207 764.000	4
■ 1x PM acoplamiento M 25-40 / RI 1'	211 597.001	5
■ 1x manómetro de control DN 25-40	208 745.002	
Accesorios opcionales:		

266 743.004





Accesorios para el saneamiento de hormigón

Kit completo, Nº art.: 533 122

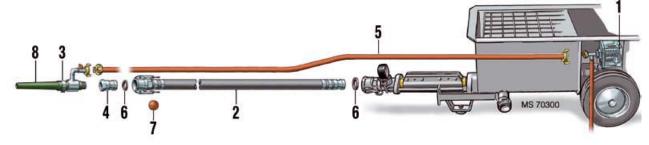
Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	N° art.	Fig.
■ 1 x	telemando neumático	465 951	1
■ 3x	mangueras de mortero DN 35, 13,3 m	207 615.007	2
■ 1 x	proyector de saneamiento	207 283.002	3
	acoplamiento V 35	203 135.002	4
■ 2x	mangueras de aire, 20 m	001 665.004	5
	juntas de obturación DN 35	213 725.004	6
	bolas de esponja DN 35	065 044.001	7
	tobera, ø 15 mm	207 286.009	8
	sonorte manquera PM cuero	000 206 008	_

Accesorios opcionales:

266 743.004 ■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.

Adicionalmente se necesita compresor con un volumen de 1.500 l/min.

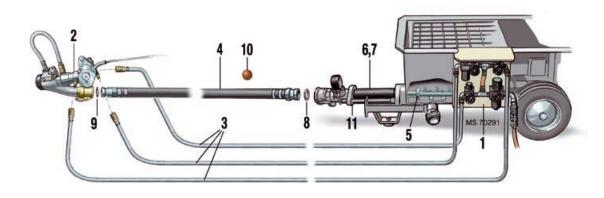


Accesorios para proyectar hormigón de fibra de vidrio

Kit completo, Nº art.: 533 124 Tubería de transporte estándar ≈ 10 m de longitud, compuesto de:

Artículo	N° art.	Fig.
■ 1x bloque de distribución	207 223.004	1
1x proyector para hormigón de fibra de vidrio	070 436.002	2
■ 1x conexión de manguera completa	209 347.001	3
■ 1x manguera de mort. DN 25, V 35 / V 25-40, 10 m	207 809.004	4
■ 1x árbol cardán (espiral)	202 342.003	5
■ 1x tornillo sinfín de transporte D 8-2	436 743	6
■ 1x cubierta de tornillo sinfín D 8-2	436 746	7
3x juntas de obturación DN 35	213 725.004	8
■ 3x juntas de obturación DN 25	207 764.000	9
■ 3x bolas de esponja DN 25	000 239.004	10
■ 2x tensores	011 145.006	11

Accesorios opcionales: ■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u. 266 743.004





Accesorios para procesar solado fluido; solo con \$ 5 EF

Kit completo, Nº art.: 533 123 Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

Artículo	N° art.	Fig.
3x manguera DN 50, V 50, M 50 13,3 m	501 914	1
■ 5x bolas de esponja DN 50	000 212.005	2
■ 5x juntas de obturación DN 50	213 266.000	3

Accesorios opcionales:

■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u. 266 743.004



Cambio del tipo de bomba 2L6 de S 5 por otros tipos de bomba:

Conversión de S $5^{\,\text{\tiny EV}}$ 2L6 a D4, D4½, D4¼, D5 kurz, D6, D8-2++ con las siguentes piezas:

Artículo	Nº art.
■ 1x eje Cardan (espiral)	202 342.003
o eje Cardan (aspa)	206 185.004
■ 2x tirante	011 145.006
(I = 325 mm M 20)	

Puede ver rotores/ estatores a partir de la página.

Conversion from S 5 ^{EV} 2L6 to D5 with the following parts:

Conversion from 6.5 2LG to D5 with the following parts.	
Artículo	Nº art.
■ 1x Cardan shaft (spiral)	202 342.003
or Cardan shaft (paddle)	206 185.004
■ 1x D5 rotor	070 351.006
■ 1x D5 estator	070 352.005
■ 1x abrazadera de fijación completa	206 848.008
■ 2x tirante	201 076.008
(I=410 mm, M 20)	

Conversión de S 5^{€V} 2L6 a D5 con las siguentes piezas:

Artículo	Nº art.
■ 1x eje Cardan (espiral)	202 342.003
■ 1x 1L6 rotor	207 136.007
■ 1x 1L6 estator	214 536.001
■ 1x abrazadera de fijación completa	422 747
■ 2x tirante	011 145.006
(I=300 mm, M 20)	

Transformación de la \$5 actual (ref.: 111 452.010, 111 452.020, 111 452.030) en

Versión con árbol cardán enchufado y bomba helicoidal 2L54:	
Artículo	Nº art.
■ 1x eje cardán	455 703
■ 1x brida cardán	205 085.008
■ 1x árbol de transmisión	204 980.007
■ 1x rotor 2L54	211 739.005
■ 1x estator 2L54	523 235
■ 3x tuerca hexagonal M 12	034 107.005
■ 3x tornillo hexagonal M 12 x 35	032 378.001
■ 3x tornillo hexagonal M 12 x 45	032 162.000
■ 3x tornillo hexagonal M 12 x 95	032 172.003
■ 1x flector	010 103.007
■ 1x arandela de seguridad	036 507.001
■ 1x tubo de presión DN 50	424 263
■ 1x acoplamiento PM M 50 / RI 2"	211 600.008



CM 528-20

El pequeño mezclador para productos envasados en saco



El pequeño mezclador de fácil transporte para mezclar mortero seco prefabricado en saco.

Por lo general, el CM 528 puede trabajar con casi todos los enlucidos de máquina, enlucidos manuales, y enlucidos de techo bombeables, pero también con mortero de hasta 3 mm de granulometría.

Por todo ello, es la alternativa económica al agitador manual.

Equipamiento estándar:

Bastidor con 2 ruedas, manual de instrucciones y acoplamiento de conexión de agua.

Nº art. 111 476.002 (230 V monofásico)

Nº art. 111 476.015 (400 V)

CM 528-20

- Mezclador de retorno Putzomix para material envasado en saco
- Accionamiento por motor eléctrico a 2,2 kW, 230 V o 400 V
- Rendimiento de mezclado hasta 25 l/min
- Tolva de llenado desde saco de 70 litros

Equipamiento complementario

Artículo Juego de equipación posterior de medidor de caudal

Cable de alimentación, 3 x 2,5 mm² con interruptor de protección
 Cable de alimentación, con enchufe CEE, 5 x 2,5 mm², 16 A.

212 960.006 214 592.003

Nº art.

422 958









El potente motor del mezclador continuo CM528.

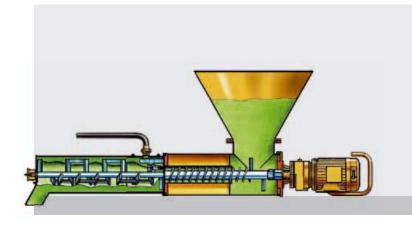
El práctico tensor rápido permite desmontar el tubo de mezclado con gran

La gran tolva del mezclador continuo facilita enormemente el llenado gracias a su baja posición.

Datos técnicos	CM 528-20 230 V, single phase	CM 528-20 400 V
Accionamiento	2,2 kW / 280 rpm	2,2 kW / 400 V
	230 V / 50 Hz / 14 A	trifásico / 10 A
Valvulería para agua	R 1/2"	R 1/2"
Presión de circulación de agua	> 2,5 bar	> 2,5 bar
Tolva	70 I	70
Tubo de mezclado	650 mm	650 mm
Enchufe del equipo	con toma a tierra 16 A,	CEE 16 A,
	3p azul	5000 L
Potencia de mezcla	25 l/min	25 I/min
Longitud	1.700 mm	1.700 mm
Anchura	700 mm	700 mm
Altura	1.000 mm	1.000 mm
Peso total	90 kg	95 kg
Granulometría máx.	3 mm	3 mm
Nº art.	111 476.002	111 476.015

Para más información, consultar el prospecto MM 1924. Más accesorios a partir de la página 102.





Línea Beliso - SP 11 BMR, SP 11 BBR, SP 11 BUR

Cómodas enfoscadoras para mezclas secas prefabricadas y mezclas a pie de obra



Los modelos de la serie de bombas helicoidales SP 11 Beliso con mezclador elevador hidráulico destacan por su diseño estudiado y manejo fácil y cómodo. Estas máquinas son apropiadas para mezclas a pie de obra o enlucidos interiores y exteriores prefabricados envasados en saco, enlucidos finos, enlucidos de cal y cemento, enlucidos base, mortero ligero, enlucidos de adorno o trabajos de solado autonivelante, de relleno y de compactación.

SP 11 BMR

- Control de PLC
- Accionamiento completamente hidráulico de bomba y mezclador
- Mezclador elevador para una carga cómoda
- Aislamiento acústico óptimo gracias a su motor encapsulado
- Reducida emisión de ruidos
- Adaptación automática de la velocidad del motor
- Caudal de bombeo ajustable sin escalonamiento
- La conexión automática a intervalos impide el sobremezclado
- Dosificación de agua
- Regulador de tiempo de mezclado

Equipamiento estándar:

manual de instrucciones, equipo de proyección, herramientas estándar y lista de recambios

Nº art.	LAP	AP
111 505.010		
111 505.030		_

SP 11 BBR

Equipamiento similar a la versión BMR, pero sin control PLC y con suministro mecánico de agua, aspiración de aire y regulación manual de velocidad.

Nº art.	LAP	AP
111 505.020		_
111 505.120		

SP 11 BUR

Equipo similar a la versión BMR, pero con motor de 4 cilindros, bastido con freno, con suministro mecánico de agua y regulación manual de velocidad

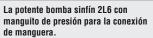
Nº art.	LAP	AP
111 505,430		

Equipamiento complementario

Artículo	Nº art.
■ Faro de trabajo de 12 V	474 461
Rascador de goma para aspas de mezclado para ventanas	212 652.000
Descuento para sistema completo de aspiración de polvo	
■ Telemando inalámbrico para modelos con control PLC	211 845.009
Criba vibrante completa SP 11 BMR, MW 10	487 305
■ Criba vibrante completa SP 11 BMR, MW 6,3	491 728
■ Telemando por cable eléctrico, 60 m	262 506.009

LAP: limpiador de alta presión, AP: aspiración de polvo







La velocidad de rotación máxima del motor, de sólo 2.600 rpm, y su óptima insonorización hacen de la SP 11 una máquina especialmente silenciosa.



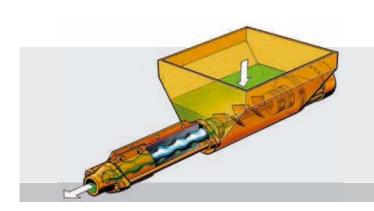
Desde el panel de mando puede controlar y programar toda la máquina.

Datos técnicos	SP 11 BMR	SP 11 BBR	SP 11 BUR		
Modelo	mezclador elevador	mezclador elevador	mezclador elevador		
Modelo de bomba	2L6	2L6	2L6		
Presión de transporte	25 bar	25 bar	25 bar		
Caudal teórico de suministro*	5-40 l/min	5-40 l/min	7-40 l/min		
Distancia de transporte**	120 m	120 m	120 m		
Altura de transporte**	60 m	60 m	60 m		
Compresor	compresor de 2 cilindros a 400 l/min, 7 bar				
Mezclador forzado	150 l	150 l	150 I		
Tolva	220	220	220 I		
Motor de accionamiento	Kubota de 3 cilindros, 18,5 kW*** a 2.600 rpm		Kubota de 4 cilindros, 22,7 kW a 2.600 rpm		
Bastidor	sin freno, autorizado para circular		con freno, autorizado para circular		
Carga de apoyo	60 kg	60 kg	70 kg		
Peso	750 kg	750 kg	900 kg		
Longitud	3.420 mm	3.420 mm	3.924 mm		
Longitud sin lanza	2.170 mm	2.170 mm	-		
Anchura	1.420 mm	1.420 mm	1.420 mm		
Altura	1.150 mm	1.150 mm	1.160 mm		
Altura de carga	880 mm	880 mm	880 mm		
Granulometría máx.	6 mm	6 mm	6 mm		
Manguito de presión	M 50	M 50	M 50		
Nº art.	111 505.010 (con AP + LAP)	111 505.120 (con AP + LAP)	111 505.430 (con AP + LAP)		
Nº art.	111 505.030 (con LAP)	111 505.020 (con LAP)			

El caudal de suministro depende del modelo de bomba. En función de la bomba empleada puede aumentar o disminuir el caudal de suministro.

Para más información, consultar el prospecto MM 3589. Propuestas de accesorios en las páginas 82-83, más accesorios a partir de la página 102.





^{**} Estos datos son valores de referencia y dependen del material empleado.

^{***} El motor va a cambiar 15,7 kW D 1105 a 18,5 kW D 1305 a lo largo del año 2010.

Línea Beliso - SP 11 BMB, SP 11 BMT

Cómodas enfoscadoras para mezclas secas prefabricadas y para mezclas a pie de obra



Las versiones básicas de la serie de bombas helicoidales SP 11 Beliso sobresalen por su diseño estudiado y robusto. Llevan un mezclador giratorio o de compuerta. Las máquinas son adecuadas para mezclas preparadas en obra, enlucidos interiores o exteriores ensacados, enlucidos finos, enlucidos de cal y cemento, enlucidos base, mortero de mampostería ligero, enlucidos decorativos, solado fluido y trabajos de llenado y de inyección.

SP 11 BMB

- Mezclador giratorio
- Accionamiento completamente hidráulico de bomba y mezclador
- Aislamiento acústico óptimo gracias a su motor encapsulado
- Reducida emisión de ruidos
- Adaptación de la velocidad del motor
- Tirador de aceleración manual
- Caudal de bombeo ajustable sin escalonamiento
- Cubierta de plástico estable para una limpieza sencilla; inoxidable durante toda su vida útil

Equipamiento estándar:

Manguera de alta presión y lanza de proyección, herramientas estándar, manual de instrucciones, acoplamiento para automóvil.

Nº art.	LAP	AP
111 505.150		
111 505.160	•	_

SP 11 BMT

- Mezclador con trampilla
- Accionamiento completamente hidráulico de bomba y mezclador
- aislamiento acústico óptimo gracias a su motor encapsulado
- Reducida emisión de ruidos
- Adaptación de la velocidad del motor
- Caudal de bombeo ajustable sin escalonamiento
- Cubierta de plástico estable para una limpieza sencilla; inoxidable durante toda su vida útil
- Dosificación mecánico de agua

Equipamiento estándar:

Como la versión SP 11 BMB

Nº art.	LAP	AP
111 505.080		
111 505.180	•	_

Equipamiento complementario

Artículo	Nº art.
■ Faro de trabajo de 12 V	474 461
Rascador de goma para aspas de mezclado	212 652.000
para ventanas	
Criba vibrante completa SP 11 BMT, MW 10	481 038
Criba vibrante completa SP 11 BMT, MW 6,3	487 353

LAP: limpiador de alta presión, AP: aspiración de polvo







La potente bomba sinfín 2L6 con manguito de presión para la conexión de manguera.

La velocidad de rotación máxima del motor, de sólo 2.600 rpm, y su óptima insonorización hacen de la SP 11 una máquina especialmente silenciosa.

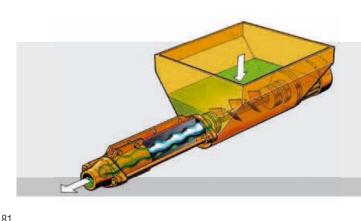
Desde el panel de mando puede controlar y programar toda la máquina.

Datos técnicos	SP 11 BMB	SP 11 BMT
Modelo	mezclador giratorio	mezclador con trampilla
Modelo de bomba	2L6	2L6
Presión de transporte	25 bar	25 bar
Caudal teórico de suministro*	5-40 l/min	5-40 l/min
Distancia de transporte**	120 m	120 m
Altura de transporte**	60 m	60 m
Compresor	compresor de 2 cilindros a 4	400 l/min, 7 bar
Mezclador forzado	150 l	150 l
Tolva	220	220
Motor de accionamiento	Kubota de 3 cilindros, 18,5 kW a	2.600 rpm***
Bastidor	sin freno, autorizado para circula	ır por carretera
Peso	740 kg	730 kg
Carga de apoyo	50 kg	50 kg
Longitud	3.510 mm	3.510 mm
Longitud sin lanza	3.210 mm	3.210 mm
Anchura	1.420 mm	1.420 mm
Altura	1.240 mm	1.220 mm
Altura de carga	1.185 mm	1.125 mm
Granulometría máx.	6 mm	6 mm
Manguito de presión	M 50	M 50
Nº art.	111 505.150 (con LAP + AP)	111 505.080 (con LAP + AP)
Nº art.	111 505.160 (con LAP)	111 505.180 (con LAP)

El caudal de suministro depende del modelo de bomba. En función de la bomba empleada puede aumentar o disminuir el caudal de suministro.

Para más información, consultar el prospecto MM 3589. Propuestas de accesorios en las páginas 82-83, más accesorios a partir de la página 102.





^{**} Estos datos son valores de referencia y dependen del material empleado.

^{***} El motor va a cambiar 15.7 kW D 1105 a 18.5 kW D 1305 a lo largo del año 2010.

Propuestas de accesorios para línea Beliso SP 11

Accesorios para procesar monocapa

1x Toberas de goma para enlucido fino 10 mm
 1x RToberas de goma para enlucido fino 12 mm

Kit completo, Nº art.: 401 133 Tubería de transporte estándar ≈ 30 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.	Artículo	Nº art.
1x mangueras de mort. DN 35, V 50, M 35, 13,3 m	207 616.006	1	1x Toberas de goma para enlucido fino 14 mm	214 754.003
1x mangueras de mort. DN 35, V 35, M 35, 13,3 m	207 615.007	2	■ 1x Toberas de goma para enlucido fino 16 mm	214 755.002
1x mangueras de mort. DN 25, V 25, M 24, 5 m	207 808.005	3	■ 1x boquilla elástica para mortero D18	001 329.007
■ 1x mangueras de aire Geka 1/2"; 40 m	214 734.007	4	■ 1x soporte manguera PM, cuero	000 206.008
2x bolas de esponja DN 35	065 044.001	5	,	
■ 1x equipo de proyección DN 25-40 corto	408 237	6		
1x Toberas de goma para enlucido fino 8 mm	214 751.006			

214 752.005 214 753.004

Accesorios para procesar mortero seco prefabricado

Kit completo, Nº art.: 532 995

Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

raboria de transporte estandar ~ 40 m de fongitad, o	ompaosto ao.			
Artículo	Nº art.	Fig.	Artículo	Nº art.
2x mangueras de mort. DN 50, V 50, M 50 13,3 m	501 914	1	Accesorios opcionales:	
1x mangueras de mort. DN 35, V 50, M 35 13,3 m	207 616.006	2	■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004
■ 1x mangueras de aire Geka 1/2"; 40 m	214 734.007	3	, , ,	
■ 5x juntas de obturación DN 35	213 725.004	4		
■ 5x bolas de esponja DN 50	000 212.005	6		
■ 5x bolas de esponja DN 35	065 044.001	5		
■ 5x juntas de obturación DN 50	213 266.000	7		
■ 1x equipo de proyección V35	203 054.002	8		
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008			The last
	4	A	3	
	=1	37.0	ĭ //	
	-(10			1 0 -
	D 0 6 1	THE OWNER OF THE PARTY OF THE P		
4	-	Contract of the last of the la	No Marie	0.000
	0 0			9
	2		16	
8	5 6		0	
1070	* *		1	
			1 7	MS 70350
			EARLY AND	

Accesorios para procesar mortero ignífugo

Kit completo, Nº art.: 533 638

Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.	Artículo	N° art.
■ 1x mangueras de mort. DN 35, V 50, M 35 13,3 m		1	Accesorios opcionales:	
2x mangueras de mort. DN 35, V 35, M 35 13,3 m	207 615.007	2	■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004
■ 1x mangueras de aire Geka 1/2"; 40 m	214 734.007	3		
■ 5x juntas de obturación DN 35	213 725.004	4		
■ 5x juntas de obturación DN 50	213 266.000	7		
■ 5x bolas de esponja DN 35	065 044.001	5		
■ 1x equipo de proyección V35	203 054.002	8		
3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008			I MARIE MARIE O
	4		1 7	MS 70350

Accesorios para procesar mezclas preparadas en obra

Kit completo, Nº art.: 532 996 Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.	Artículo	Nº art.
 2x mangueras de mort. DN 50, V 50, M 50, 13,3 m 1x mangueras de mort. DN 35, V 50, M 35, 13,3 m 		1	Accesorios opcionales: 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u	. 266 743.004
1x mangueras de mont. DN 35, v 36, M 35, 13,5 m 1x mangueras de aire Geka 1/2"; 40 m	214 734.007	2	IX lechaua PM, bluon de Tol, 25 d	. 200 /45.004
5x juntas de obturación DN 35	213 725.004	4		
5x bolas de esponja DN 35	065 044.001	5		
= 5x juntas de obturación DN 50	213 266.000	6		
■ 5x bolas de esponja DN 50	000 212.005	7		
■ 1x equipo de proyec. de enlucido base corto V35	001 306.004	8	_	
■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008			
•	•		110	
•	4			
1	10-			
			E 7	0000
•	3000000	,	De la	Managara Man
		9	9 2	
	400		DE TO COLUMN	
	0 Q			
		1	■ MS	70320
	2 4	1	6	

Accesorios para procesar solado fluido

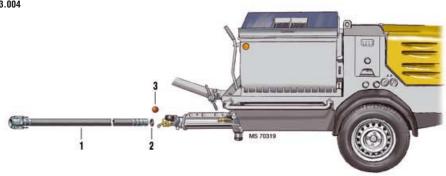
Kit completo, Nº art.: 532 997

Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.
■ 3x mangueras de mort. DN 50, V 50, M 50, 13,3 m	501 914	1
■ 5x juntas de obturación DN 50	213 266.000	2
■ 5x bolas de esponja DN 50	000 212.005	3

Accesorios opcionales:

■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u. 266 743.004



Accesorios para inyectar

Kit completo, Nº art.: 532 998

Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

-	and the transports obtained to 10 in all tongitue, ob				
	Artículo	Nº art.	Fig.	Artículo	Nº art.
	3x mangueras de mort. DN 50, V 50, M 50, 13,3 m	501 914	1	■ 3x soporte manguera PM, cuero	000 206.008
	5x juntas de obturación DN 50	213 266.000	2	•	
	5x bolas de esponja DN 50	000 212.005	3	Accesorios opcionales:	
	1x mangueras de aire Geka 1/2"; 40 m	214 734.007	4	■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004
	1x lanza inyectora completa con pieza T,	001 128.004	5	= 12 10011111 111, 211011 110 101, 20 11	2001.0000
	manómetro, grifo de aire por control remoto,				
	acoplamiento con boquilla DN 50, manquito de expansión D 45 montado y	121	22		
	manguito D 38	5	2		
	manguito D 00	I	-		
		(C) California	0	• 1	9 0
		de	-		
		L		The Attention	0000
		4			
		10		3-0	The state of the s
		1 1	-	Secretary Control of the Control of	
				■ MS 7032	
			1	2	

Bomba de émbolo P 13 KA 230

Una máquina robusta con la nueva bomba KA 230 para mezclas muy difíciles y todos los tipos de arena de hasta 10 mm



La P 13 KA 230 con accionamiento de bombeo mecánico es idónea para las aplicaciones más difíciles. La resistente bomba de doble émbolo KA 230 se ha desarrollado especialmente para procesar perfectamente las más difíciles mezclas preparadas en obra de cal, cemento y cualquier tipo de arena de hasta 10 mm de granulometría. Pese a su gran potencia, se desgasta muy poco y es totalmente fiable.

Esta máquina se ha diseñado principalmente para intervenir en las obras con las condiciones más adversas y en cualquier lugar del mundo. Esta es la razón de que haya prescindido conscientemente de componentes electrónicos. Todas las funciones y elementos de mando de la P 13 son puramente mecánicos y, por tanto, especialmente resistentes y a prueba de fallos.

Adecuada para casi todos los tipos de arena de hasta 10 mm de grano: arenilla, arena de duna, arena de río o mar, arena de desierto y muchos otros tipos...

Equipamiento estándar:

Agitador en la tolva, proyector estándar DN 35 criba de caja DN 10 mm. pieza T, manómetro 100 bar, instrucciones de servicio, herramientas estándar, manual de instrucciones, con anillo de remolque para camión, opcionalmente para turismo.

P 13 DMR KA 230

Con potente motor diesel.

Nº art. 111 460.070

P 13 EMR KA 230

Con potente motor eléctrico.

Nº art. 111 460.080

P 13 KA 230

- Adaptada especialmente a las más difíciles mezclas preparadas en obra
- Potente bomba de doble émbolo (1 émbolo de trabajo, 1 émbolo de compensación) con nueva cabeza de válvula más grande
- Motor diesel/motor eléctrico robusto y potente
- Ajuste del rendimiento con 3 escalones
- Compresor integrado
- Telemando neumático
- Mezclador forzado montado
- Tamiz vibrante DN 10 mm
- Limitación de presión en la salida

Equipamiento complementario

- Aislamiento acústico para P 13 DMR
- Grifería de suministro de agua con contador de agua
- Argolla de tracción para camión para el modelo con freno
- Argolla de tracción para camión para el modelo sin freno
- Acoplamiento esférico para automóvil, con freno
- Acoplamiento esférico para automóvil, sin freno ■ Pieza en "T" DN 50 para la conexión de un manómetro
- Manómetro con alimentación de grasa 0-100 bar
- 212 704.000 212 153.004 071 554.006

Nº art.

002 741.008

208 611.000

212 700.004

212 154.003

426 388









El agitador situado encima del mezclador forzado impide que se formen puentes y asegura el flujo del material.

El potente motor diesel bicilíndrico funciona en una franja de revoluciones comparativamente baja, es sumamente robusto y necesita muy poco mantenimiento.

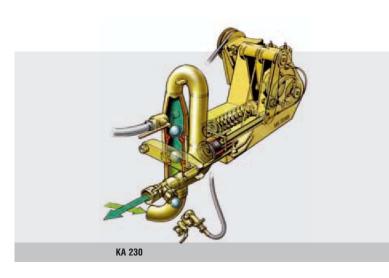
Tubo de presión de la nueva bomba de émbolo KA 230 de la P 13 para conectar la manguera.

Datos técnicos	P 13 DMR KA 230	P 13 EMR KA 230	
Bomba	bomba de émbolo mecáni	ca KA 230	
Caudal teórico de suministro*	20-80 l/min	30-90 l/min	
Presión de transporte	40 bar	40 bar	
Carrera émbolo	130 mm	130 mm	
Diámetro émbolo	100 mm	100 mm	
Alcance de suministro*	hasta 300 m de distancia, hasta	100 m de altura	
Compresor de aire	compresor de 2 cilindros, 3,5	bar, 300 l/min	
Motor de accionamiento	motor diesel de 2 cilindros	electric motor 400 V	
	12,5 kW a 2.800 rpm	7,5 kW a 2.900 rpm	
Bastidor	sin freno	sin freno	
Fusible	_	20 A	
Peso	990 kg	990 kg	
Longitud	3.000 mm	3.000 mm	
Anchura	1.640 mm	1.640 mm	
Altura	1.450 mm	1.450 mm	
Altura de carga	1.300 mm	1.300 mm	
Granulometría máx.	10 mm	10 mm	
Manguito de presión	M 50	M 50	
Nº art.	111 460.070	111 460.080	
Modelo con freno	a petición	a petición	

 $^{^{\}star}$ Estos datos son valores de referencia y dependen del material empleado.

Para más información, consultar el prospecto MM 3588. Propuestas de accesorios en las páginas 86, más accesorios a partir de la página 110.





Propuestas de accesorios para bomba de émbolo P 13

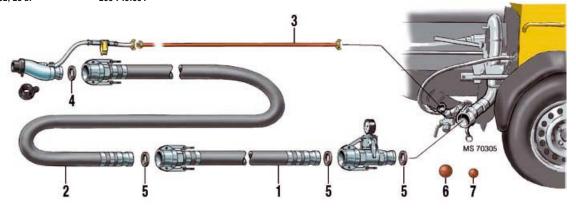
Conducto del mortero estándar recomendado

Kit completo, Nº art.: 533 036 Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

Artículo	Nº art.	Fig.
2x manqueras de mortero DN 50,	501 914	1
V50 / M 50, 13,3 m		
■ 1x mangueras de mortero DN 50 / 35, 13,3 m	207 616.006	2
■ 1x mangueras de aire de 40 m, ½"	214 734.007	3
■ 5x juntas de obturación DN 35	213 725.004	4
■ 5x juntas de obturación DN 50	213 266.000	5
■ 5x bolas de esponja ID 50	000 212.005	6
■ 5x bolas de esponja ID 35	065 044.001	7
3x sonorte manquera, cuero	000 206 008	

Accesorios opcionales:

■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u. 266 743.004



Accesorios recomendados para injectar

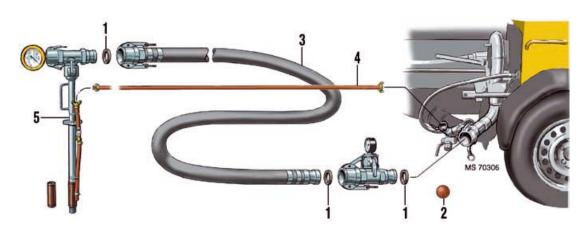
Kit completo, Nº art: 533 037

■ 1x lechada PM, bidón de 18L, 25 u.

Tubería de transporte estándar ≈ 40 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
■ 5x	anillos obturadores DN 50	213 266.000	1
■ 5 x	bolas de esponjal DN 50	000 212.005	2
■ 3 x	mangueras de mortero DN 50, V50 / M 50, 13,3 m	501 914	3
■ 2 x	mangueras de aire de 40 m, ½"	214 734.007	4
	lanza de inyección completa con pieza en "T", manómetro, llave de aire con telemando, acoplamiento con boquilla DN 50, manguito expansor D 45 montado y manguito D 38	001 128.004	5
■ 1 x	soporte manguera, cuero	000 206.008	
Acce	sorios oncionales:		

266 743.004





Accesorios para bombas de hormigón fino



Tuberías de transporte

	Fig.	Nº art.
Tubo de transporte SK 50, 3", 1.000 mm	1	081 783.003
Tubo de transporte SK 50, 3", 2.000 mm	1	081 784.002
Tubo de transporte SK 50, 3", 3.000 mm	1	081 785.001
Tubo de transporte SK 65, 3", 1.000 mm	2	057 727.006
Tubo de transporte SK 65, 3", 2.000 mm	2	057 728.005
Tubo de transporte SK 65, 3", 3.000 mm	2	057 729.004
Tubo de transporte SK 100, 4,5", 1.000 mm	3	056 861.002
Tubo de transporte SK 100, 4,5", 2.000mm	3	056 862.001
Tubo de transporte SK 100, 4,5", 3.000 mm	3	056 863.000
Tubo de transporte SK 100, 4,5", 6.000 mm	3	057 601.009
Tubo de transporte SK 125, 5,5", 1.000 mm	4	056 849.008
Tubo de transporte SK 125, 5,5", 2.000 mm	4	056 850.000
Tubo de transporte SK 125, 5,5", 3.000mm	4	056 851.009
Tubo de transporte SK 125, 5,5", 4.000 mm	4	087 668.009
Tubo de transporteSK 125, 5,5", 6.000 mm	4	057 602.008

Codo de transporte



	Fig.	Nº art.
Codo de transporte SK 50, 3", 45°	1	081 779.004
Codo de transporte SK 50, 3", 90°		081 777.006
Codo de transporte SK 65, 3", 45°		057 758.004
Codo de transporte SK 65, 3", 90°	2	057 756.006
Codo de transporte SK 100, 4,5", 15°		057 595.005
Codo de transporte SK 100, 4,5", 30°		057 594.006
Codo de transporte SK 100, 4,5", 45°		057 593.007
Codo de transporte SK 100, 4,5", 90°	3	421 329
Codo de transporte SK 125, 5,5", 15°		057 598.002
Codo de transporte SK 125, 5,5", 30°		258 935.008
Codo de transporte SK 125, 5,5", 45°		057 596.004
Codo de transporte SK 125, 5,5", 90°		261 402.007

Derivaciones y tubos reductores







	Fig.	Nº art.
Tubo de transporte en T SK 100, 4,5", 1.000 mm	1	057 614.009
Tubo de transporte en T SK 125, 5,5", 1.000 mm	1	057 615.008
Tubo reductor SK 65, 3"- SK 50, 3", 1.000 mm	2	058 670.000
Tubo reductor SK 100, 4,5"- SK 50, 3", 1.000 mm	3	224 269.009
Tubo reductor SK 100, 4,5"- SK 50, 3", 1.500 mm	3	238 508.002
Tubo reductor SK 125, 5,5"- SK 100, 4,5", 1.000 mm	4	057 604.006
Pieza de unión SK 3''/2'' RI		027 716.005
Pieza de unión SK 3''/2'' RE	5	082 784.001
Tapa de limpieza para tubo de transporte en T 4,5"	6	057 627.009
Tapa de limpieza para tubo de transporte en T 5,5"	6	057 628.008

Manómetro



	Nº art.
Manómetro SK 4,5", 100 bar	521 430
Manómetro SK 5,5", 100 bar	521 448

Acoplamientos de manguito



	Fig.	Nº art.
Acoplamiento de manguito SK 3"	1	417 798
Acoplamiento de manguito SK 4,5"	1	431 613
Acoplamiento de manguito SK 5,5"	1	417 249

Pasador de seguridad



Pasador de seguridad 018 878.004

Mangueras de transporte









	Fig.	Nº art.
Manguera de transporte SK 50, 3", 2.000 mm	1	481 169
Manguera de transporte SK 50, 3", 4.000 mm	1	481 170
Manguera de transporte SK 50, 3", 5.000 mm	1	481 171
Manguera de transporte SK 50, 3", 10.000 mm	1	481 172
Manguera de transporte DN 65, 3", 5.000 mm	2	057 886.002
Manguera de transporte SK 100, 4,5", 3.000 mm	3	253 319.001
Manguera de transporte SK 100, 4,5", 4.000 mm	3	083 389.007
Manguera de transporte SK 100, 4,5", 5.000 mm	3	057 609.001
Manguera de transporte SK 100, 4,5", 6.000 mm	3	027 623.004
Manguera de transporte SK 125, 5,5", 2.000 mm	4	027 643.000
Manguera de transporte SK 125, 5,5", 3.000 mm	4	433 497
Manguera de transporte SK 125, 5,5", 4.000 mm	4	089 983.009
Manguera de transporte SK 125, 5,5", 5.000 mm	4	057 612.001
Manguera de transporte SK 125, 5,5", 6.000 mm	4	057 613.000

	Nº art.
Manguera final SK 50, 3", 6,000mm	292 067.000
Manguera final SK 65, 3", 5.000 mm	404 454
Manguera final SK 100, 4,5", 2.850 mm	233 647.007
Manguera final SK 125, 5,5", 3.000 mm	233 649.005
Asa para manguera final SK 100, 4,5"	054 370.003
Asa para manguera final SK 125, 5,5"	054 371.002

Juntas



	Nº art.
Asa para manguera final DN 65, DN 50, 3"	064 084.004
Asa para manguera final DN 100, 4,5"	057 341.000
Asa para manguera final DN 125, 5,5"	055 559.001





Equipos de proyección

Boquilla de rociado de plástico DN V 50 mm, 1 grifo de aire, 1 suplemento de grifo, diámetro de boquilla 30 mm, peso: 3,5 kg **Nº art.** 072 157.004

Accesorios de limpieza







Otros accesorios



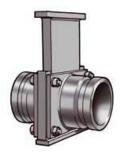
	Fig.	Nº art.
Fijación de tubo para pared o suelo, DN 100	3	052 930.005
Fijación de tubo para pared o suelo, DN 125	3	051 038.005
Manguera de aire 3/4′, 20 m		416 015
Carro de manguera PM	4	482 464
Cebador de bombeo PM, bidón de 18I, 25 u.	5	266 743.004

Accesorios para bombas de hormigón fino

Compuerta de cierre plana GVM

Las compuertas de cierre planas GVM (compuerta de cierre manual) son compuertas de cierre normales. Se abren y cierran manualmente, es decir, con ayuda de un martillo. Se suministran para presiones bajas de hasta 20 bar y para aplicaciones de alta presión de hasta 130 bar.

Nº art. 413 087



	Nº art.
Compuerta de cierre manual GVM 2/2, 130 bar, SK 125, 5,5"	413 087
Compuerta de cierre manual GVM 2/2, 130 bar, SK 100, 4,5"	222 362.005

Distribuidoras circulares

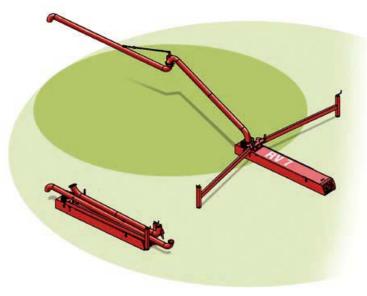
Las distribuidoras circulares son idóneas para la aplicación y distribución sencilla y flexible de hormigón fino en la obra. Existen 3 tamaños de distribuidoras que se adaptan a las diferentes condiciones locales.



■ RV 0

RV 0 es la distribuidora más pequeña del programa. Es especialmente adecuada para obras con poco margen de maniobra. Se compone de una articulación resistente a la que pueden conectarse las mangueras necesarias.

Nº art. 500 570

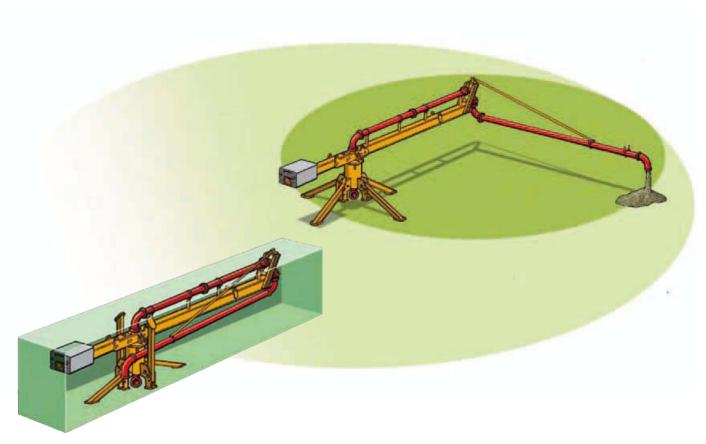


RV 7

RV 7 está diseñada para obras pequeñas en cubiertas o para el hormigonado de columnas. La estabilidad de la RV 7 es consecuencia de 6 contrapesos independientes, que pueden desmontarse para el transporte.

Nº art. 455 597





RV 10 en posición de transporte

■ RV 10

RV 10 es la distribuidora flexible optimizada para grandes superficies y cubiertas. Desde un solo emplazamiento fijo, pueden hormigonarse superficies de hasta $320~\text{m}^2$

Nº art. 426 078

■ Características técnicas:

Tipo	Tubería de trans- porte, tubo DN	Brazos	Alcance Longitudinal	Superficie hormigo- nada (m²)	Dimensiones de transporte L x An x Al (m)	Peso (kg)	Nº art.
RV 0	125	0	0	-	0,8 x 0,5 ø	40	500 570
RV 7	125	2	6,58	132	4,2 x 0,6 x 0,8	610	455 597
RV 10	125	2	10	320	7,10 x 1,03 x 1,76	1020	426 078

Accesorios RV 10

Nº art.
Placa de apoyo, 1 juego, 4 u.
481 026

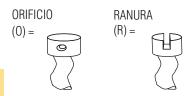


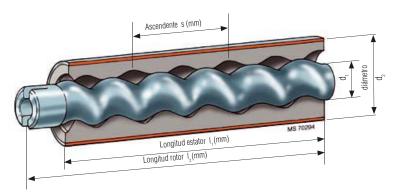
Accesorios

Rotores/ Estatores de bombas sinfín PM

Regla empírica:

- Cuanto menor es la granulometría y más blando el material para bombear, más dura debe ser la calidad de la goma de la camisa del sinfín.
- Cuanto más granuloso sea el material y más duros los áridos, más blanda ha de ser la calidad de la goma.





■ Bombas mezcladoras MP 22, MP 25 MIXIT

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	I/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría máx.	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
D4 1/4	6	2,5	blanco	70	3	40	270/90	320	ranura
D4 1/4	6	2,5	negro	65	3	30	270/90	320	ranura
D4 1/2	12	4,5	verde	70	3	40	270/90	320	ranura
D4 1/2	12	4,5	negro	65	3	30	270/90	320	ranura
D4	20	5,5	rojo	72	4	20	270/90	320	ranura
D4	20	5,5	amarillo	50	4	20	270/90	320	ranura
D5 corta	40	7,8	marrón	72	4	20	270/90	320	ranura
D6 Twin	25	6,5	blanco	73	4	40	270/90	320	ranura
D6 Power	25	6,5	rojo	73	4	40	270/90	320	ranura
D6 CP	25	6,5	plateado	73	4	40	270/90	320	ranura
D6-3	25	6,5	naranja	73	4	40	270/90	320	ranura
D6-3	25	6,5	azul	73	4	40	270/90	320	ranura
D6-3 action	25	6,5	naranja	73	4	40	270/90	320	ranura
D7-2	35	9,0	rojo	73	4	40	270/90	320	ranura
D8-2	40	8,8	negro	65	4	30	270/90	320	ranura

■ Bomba mezcladora MP 22 ^{230 v}

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	I/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría ^{máx.}	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
R8 1.5	80	78	negro	74	4	15	270/113	320	ranura

■ Bomba mezcladora MP 22 ^{230 V}

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	l/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría ^{máx.}	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
D6-2	16	6,5	rojo	68	3	30	200/90	250	ranura











D 4 1/2 D 5 corta D 6-2

Estator N° art.	Rotor N° art.	Cubierta de sujeción Nº art.	Rotor para mezclador Uni № art.
214 573.006	214 572.007	sin mantenimiento	400 912
402 321	214 572.007	208 129.000	400 912
214 403.008	214 402.009	sin mantenimiento	400 913
403 523	214 402.009	208 129.000	400 913
010 316.001	207 140.006	208 128.001	-
010 313.004	207 140.006	208 128.001	-
071 011.002	071 234 009	208 128.001	400 910
406 978	443 740	sin mantenimiento	400 911
206 345.006	443 740	sin mantenimiento	400 911
403 146	443 740	sin mantenimiento	400 911
473 639	473 638	sin mantenimiento	487 115
492 020	473 638	208 129.000	487 115
482 672	473 638	sin mantenimiento	487 115
485 478	485 479	sin mantenimiento	-
436 746	436 743	sin mantenimiento	436 744

Estator Nº art.	Rotor N° art.	Cubierta de sujeción Nº art.
501 062	500 850	sin mantenimiento
301 002	300 030	SIII IIIailloilliillioillo

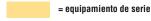
Estator	Rotor	Cubierta de sujeción
Nº art.	N° art.	Nº art.
425 047	424 846	



Ayuda de montaje para el rotor-estator

Spray de silicona, envase pulverizador de 400 ml

Nº art. 508 975



^{*}necesita modificación

^{**}en función del material, la consistencia, la distancia de transporte y la presión





■ Bomba mezcladora MP 10, MP 12

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	I/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría ^{máx.}	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
N13 S	16	3,8	gris	73	4	30	160/60	206	ranura

■ Bomba sinfín Sprayboy P 12

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	l/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría máx.	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
D4 1/4	1,5 + 3	2,5	blanco	70	3	40	270 / 90	320	ranura
D4 1/4	1,5 + 3	2,5	negro	65	3	30	270 / 90	320	ranura
D4 1/2	2,5 + 5	4,5	verde	70	3	40	270 / 90	320	ranura
D4 1/2	2,5 + 5	4,5	negro	65	3	30	270 / 90	320	ranura
D4	3,5+7,5	5,5	rojo	72	4	20	270 / 90	320	ranura
D4	3,5+7,5	5,5	amarillo	50	4	20	270 / 90	320	ranura
D5 corta	6 + 12	7,8	marrón	72	4	20	270 / 90	320	ranura

■ Bomba sinfín Sprayboy P 12 ^{230 v}

T	ipo	Caudal de suministro (I/min)	l/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría ^{máx.}	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
D	4	4,5	5,5	rojo	72	4	20	270 / 90	320	ranura
D	4	4,5	5,5	amarillo	50	4	20	270 / 90	320	ranura

Bomba sinfín S 5

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	l/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría máx.	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
2L6	7 - 40	17,0	amarillo	73	6	40	540 / 100	620	ranura / orificio
D6 Power*	3 - 18	6,5	rojo	73	4	40	270 / 90	320	ranura
D8-2*	4 - 23	8,8	negro	65	4	30	270 / 90	320	ranura
2L6	7 - 40	17,0	amarillo	50	6	25	540 / 100	620	orificio
2L6	7 - 40	17,0	amarillo	63	6	25	540 / 100	620	orificio
2L74	150	63,0	azul	55	8	20	670 / 124	620	orificio
2L88	8 - 55	21,0	marrón	72	6	25	540 / 100	620	orificio
2L88*	8 - 55	21,0	marrón	72	6	25	540 / 100	620	ranura
2L88*	8 - 55	21,0	marrón	72	6	25	540 / 100	620	orificio
2L54*	8 - 55	24,0	gris	55	10	25	535 / 124	620	ranura

MIUMII



Estator N° art.	Rotor № art.	Cubierta de sujeción № art.	= equipamiento de serie
506 905	506 867	-	

Estator N° art.	Rotor N° art.	Cubierta de sujeción Nº art.
214 573.006	214 572.007	sin mantenimiento
402 321	214 572.007	208 129.000
214 403.008	214 402.009	sin mantenimiento
403 523	214 402.009	208 129.000
010 316.001	207 140.006	208 128.001
010 313.004	207 140.006	208 128.001
071 011.002	071 234 009	208 128.001

Estator Nº art.	Rotor Nº art.	Cubierta de sujeción Nº art.
010 316.001	207 140.006	208 128.001
010 313 004	207 140.006	208 128.001

Estator № art.	Rotor № art.	Cubierta de sujeción № art.
211 355.007	521 150	010 433.007
206 345.006	443 740	sin mantenimiento
436 746	436 743	sin mantenimiento
211 355.007	201 111.002	010 433.007
430 837	201 111.002	sin mantenimiento
213 018.009	206 395.001	integrado
203 509.007	422 650	010 433.007
203 509.007	211 815.000	010 433.007
203 509.007	203 511.008	010 433.007
523 235	211 739.005	integrado

^{*}necesita modificación (por S 5 EV con artículo N° 111452.230 no es necesario.)

^{**}en función del material, la consistencia, la distancia de transporte y la presión









■ Bomba sinfín SP 5

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	I/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría ^{máx.}	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
1L6	4 - 25	14,8	amarillo	50	6	15	270 / 100	350	ranura 16

■ Bomba sinfín SP 11 BMR, BMB, BMT, BBR

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	I/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría máx.	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
2L6	4 - 40	17,0	amarillo	50	6	25	540 / 100	620	ranura 16
2L6	4 - 40	17,0	amarillo	50	6	25	540 / 100	620	ranura 16
2L6	4 - 40	17,0	amarillo	63	6	25	540 / 100	620	ranura 16
2L88	6 - 55	21,0	marrón	50	6	20	540 / 100	620	ranura 16
1.5L74	170	63	verde	55	8	15	517 / 124	596	ranura 16
2L6	7 - 40	17,0	amarillo	73	6	40	540 / 100	620	ranura / orificio

■ Bomba sinfín SP 11 BHF

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	I/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría máx.	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
2L54*	0 - 105	24,0	gris	55	10	25	535 / 124	620	ranura 16
2L54*	0 - 105	24	plateado	72	8	25	535 / 124	620	ranura 16
2L74	0 - 200	45,8	azul	55	8	25	670 / 124	746	orificio
2L74*	0 - 200	45,8	azul	72	8	25	670 / 124	746	ranura 16
2L75*	0 - 200	75,0	gris	55	8	20	670 / 124	746	ranura 16
2L75	0 - 200	75,0	gris	55	8	20	670 / 124	746	orificio

■ Bomba sinfín SP 11 BUR

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	I/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría máx.	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
2L6	4 - 40	17,0	amarillo	50	6	25	540 / 100	620	ranura 16
2L6	4 - 40	17,0	amarillo	50	6	25	540 / 100	620	ranura 16
2L6	4 - 40	17,0	amarillo	63	6	25	540 / 100	620	ranura 16
2L88	6 - 55	21,0	marrón	50	6	20	540 / 100	620	ranura 16
1,5L74	170	63	verde	55	8	15	517 / 124	596	ranura 16
2L54	8 - 55	24,0	gris	55	10	25	535 / 124	620	ranura 16
2L54	8 - 55	24	plateado	72	8	25	535 / 124	620	ranura 16
2L74	0 - 200	45,8	azul	72	8	25	670 / 124	746	ranura 16
2L75	0 - 200	75,0	gris	55	8	20	670 / 124	746	ranura 16

106



Estator



Rotor



Cubierta de sujeción



Nº art.	Nº art.	Nº art.	
			= equipamiento de serie
214 536.001	214 537.000	422 747	

Estator Nº art.	Rotor Nº art.	Cubierta de sujeción Nº art.
211 355.007	211 814.001	010 433.007
213 390.002	211 814.001	integrado
430 837	211 814.001	sin mantenimiento
203 509.007	211 815.000	010 433.007
213 027.003	213 028.002	integrado
211 355.007	521 150	010 433.007

Estator N° art.	Rotor N° art.	Cubierta de sujeción № art.
523 235	211 739.005	integrado
211 738.006	211 739.005	integrado
206 396.000	206 395.001	sin mantenimiento
213 018.009	212 506.004	integrado
502 911	500 516	integrado
487 262	487 261	sin mantenimiento

Estator Nº art.	Rotor N° art.	Cubierta de sujeción Nº art.
211 355.007	211 814.001	010 433.007
213 390.002	211 814.001	integrado
430 837	211 814.001	sin mantenimiento
203 509.007	211 815.000	010 433.007
213 027.003	213 028.002	integrado
523 235	211 739.005	integrado
211 738.006	211 739.005	integrado
213 018.009	212 506.004	integrado
502 911	500 516	sin mantenimiento

*necesita modificación

**en función del material, la consistencia, la distancia de transporte y la presión







■ Bomba sinfín SP 20

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	l/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría máx.	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
7515	5 - 250	83	blanco	63	8	35	500 / 159	623	hexagonal
2L8	8 - 400	150	blanco	63	10	25	650 / 194	740	hexagonal

Otras bombas sinfín

Tipo	Caudal de suministro (I/min)	I/min a 100 rpm ** (75% eficiencia)	Color	Dureza (° Shore) (mm)	Granulo- metría máx.	Presión de bombeo (bar)	Longitud/ø estator (mm)	Longitud rotor sin pivote (mm)	Modelo cabezal rotor
2L4	P4	5,3	amarillo	50	4	20	360 / 75	407	ranura
2L4	P4	5,3	rojo	72	4	25	360 / 75	407	ranura
2L4	P4	5,3	verde	72	4	25	360 / 75	407	ranura
D3	TS3	10,0	rojo	72	4	25	315 / 70	379	ranura
D3	TS3	10,0	verde	72	4	25	315 / 70	379	ranura
D5 *	MS-x, S 5	12,0	marrón	65	4	20	350 / 90	400	ranura
3L7	SP 11 BUR	17,0	amarillo	50	6	40	534 / 100	620	ranura 16
3L7	SP 11 BUR	17,0	amarillo	75	6	40	534 / 100	620	ranura 16
3D7	UMP	17,0	rojo	71	6	40	534 / 100	620	ranura 16
2L6	FMP	17,0	amarillo	50	6	25	540 / 100	620	ranura 12
2L88	FUMP 70	21,0	marrón	50	6	25	540 / 100	620	ranura 14
2L88	UMP	21,0	marrón	50	6	25	540 / 100	620	orificio
2L74	P11SDVF	63,0	azul	55	8	25	670 / 124	620	orificio
2D8	FUMP, SP 11 ^E	45,9	rojo	72	4	25	600 / 145	570	ranura
1,5L8	S8	123	amarillo	50	10	15	660 / 190	747	orificio









Estator Nº art.	Rotor N° art.	
525 052	433 023	
H7000 508 312	H7000 508 021	

Cubierta de sujeción Nº art.
sin mantenimiento
sin mantenimiento

=	equip	amiento	de	serie
	ada.il			

Estator Nº art.	Rotor N° art.	Cubierta de sujeción Nº art.
010 325.005	010 321.009	010 329.001
010 326.004	010 321.009	010 329.001
010 677.009	010 321.009	010 329.001
072 996.003	072 997.002	073 487.003
201 175.006	072 997.002	073 487.003
070 352.005	070 351.006	206 848.008
213 638.007	211 278.003	sin mantenimiento
211 503.008	211 278.003	sin mantenimiento
208 276.005	208 263.005	sin mantenimiento
211 355.007	010 628.003	010 433.007
203 509.007	208 316.004	010 433.007
203 509.007	422 650	010 433.007
206 396.000	206 395.001	sin mantenimiento
208 537.003	208 467.005	sin mantenimiento
070 162.004	200 770.004	073 827.003

^{*}necesita modificación



^{**}en función del material, la consistencia, la distancia de transporte y la presión

Remezclador



	Nº art.
Remezclador Dynamat con motor para manguera de mortero	111 511.006
2 m, ø 35 mm, cable de conexión de 2 m para la bomba mezcladora (Fig. 1)	
Remezclador Uni (Fig. 2)	400 566
(accesorios: ver rotores con pivote)	
Aspas mezcladoras en cruz para el remezclador Uni	400 580
2 tuercas con collar (precio por unidad)	208 801.001
Acoplamiento PM V 35/25-40 reducido	207 795.008
Manómetro de presión de mortero de 0-60 bar para mangueras DN 25-40	214 570.000
Manómetro de presión de mortero de 0-60 bar para mangueras DN 35-40	472 506

■ Manómetro, presostato, pieza en "T"







Manómetro Manóme	Nº art.
Con acoplamiento V 50/ alimentación de grasa, 0-6 bar	011 729.008
Con acoplamiento V 50/ alimentación de grasa, 0-10 bar	011 730.000
Con acoplamiento V 50/ alimentación de grasa, 0-25 bar	426 387
Con acoplamiento V 50/ alimentación de grasa, 0-40 bar, ø 60 mm	420 989
Con acoplamiento V 50/ alimentación de grasa, 0-100 bar	426 388
Pieza en "T" para manómetro de presión DN 50 mm	071 554.006
Presoctato v manómetro	
Presostato y manómetro	
Completo con alimentación de grasa de 2-32 bar	
Completo con alimentación de grasa de 2-32 bar Fapa protectora para manómetro NG 100	001 252.006
Completo con alimentación de grasa de 2-32 bar	011 757.009 001 252.006 001 160.004
Completo con alimentación de grasa de 2-32 bar Fapa protectora para manómetro NG 100	001 252.006
Completo con alimentación de grasa de 2-32 bar Tapa protectora para manómetro NG 100 Manómetro patrón PM 1", pieza en "T" de 0-6 bar	001 252.006 001 160.004
Completo con alimentación de grasa de 2-32 bar Tapa protectora para manómetro NG 100 Manómetro patrón PM 1", pieza en "T" de 0-6 bar Manómetro patrón con llave de manguera DN 25 de 1"	001 252.006 001 160.004 014 375.006

Para fijar las mangueras



Nº art.
Ganchos de manguera PM de cuero 000 206.008



Mangueras de mortero hasta 40 bar de presión de régimen

	Nº art.
DN 25 mm, por metros 25 x 7 mm, desde bobina de 40 m	001 602.009
DN 25 mm, por metros 25 x 7 mm, desde bobina de 40 m (blanco)	531 324
DN 35 mm, por metros 35 x 8 mm, desde bobina de 40 m	001 603.008
DN 35 mm, por metros 35 x 8 mm, desde bobina de 40 m(blanco)	531 326
DN 50 mm, por metros 50 x 9 mm, desde bobina de 40 m	501 913
DN 50 mm, por metros 50 x 9 mm, desde bobina de 40 m (blanco)	531 327

Mangueras de mortero completas con acoplamiento, DN 20, V 25-40 Geka

40 bar, 20 x 7 mm, longitud 10 m 211 508.003

Mangueras de mortero completas con acoplamiento, DN 25, 40 bar, M 25-40, V 25-40



	Fig.	Nº art.
40 bar, 25 x 7 mm, longitud 5 m	6	207 803.000
40 bar, 25 x 7 mm, longitud 10 m	6	207 804.009
40 bar, 25 x 7 mm, longitud 15 m	6	211 966.001
40 bar, 25 x 7 mm longitud 20 m	6	207 806.007
40 bar, 25 x 7 mm, longitud 20 m (blanco)		531 341
Posiciones individuales para reconversione	S *	
Acoplamiento V 25-40 / S 25	s* 1	208 828.000
	s*	208 828.000 211 593.005
Acoplamiento V 25-40 / S 25	1	
Acoplamiento V 25-40 / S 25 Acoplamiento M 25-40 / S 25	1 2	211 593.005

^{*} no corresponde al original/solo para reparación

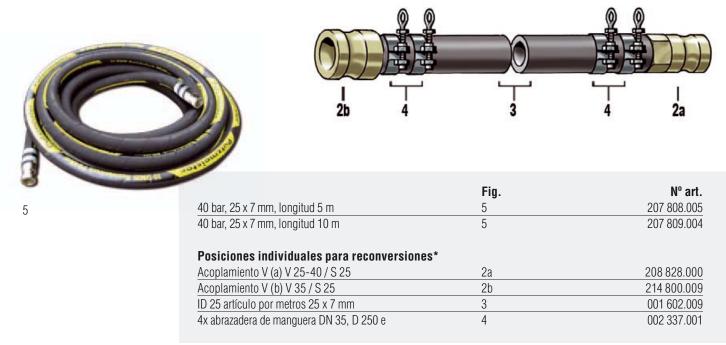
M = pieza hembra V = pieza macho

Nº art.

S = boquilla

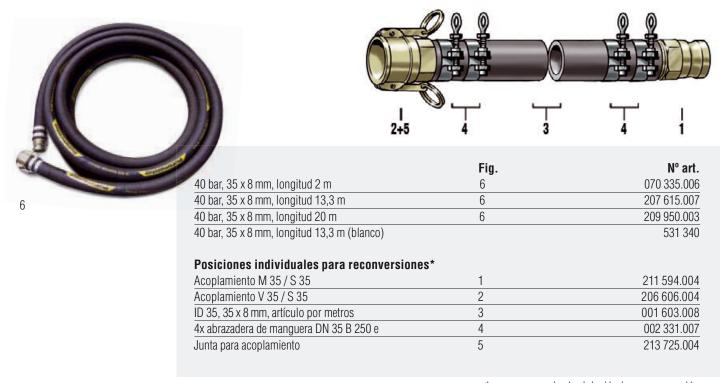


Mangueras de mortero completas con acoplamiento, DN 25, 40 bar, V 35, V 25-40



^{*} no corresponde al original/solo para reparación

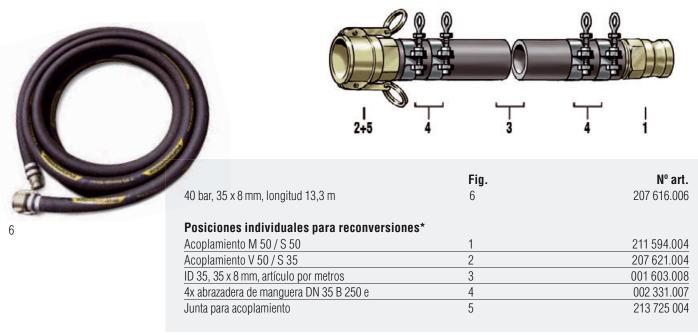
Mangueras de mortero completas con acoplamiento, DN 35, 40 bar, M 35, V 35



^{*} no corresponde al original/solo para reparación

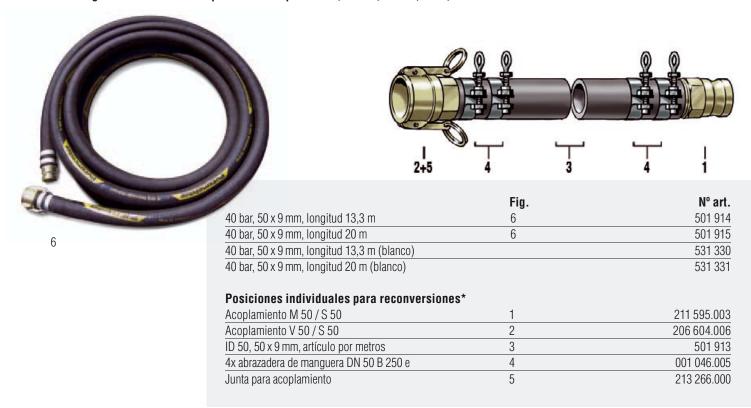


Mangueras de mortero completas con acoplamiento, DN 35, 40 bar, V 50, V 35



^{*} no corresponde al original/solo para reparación

Mangueras de mortero completas con acoplamiento, DN 50, 40 bar, V 50, V 50



^{*} no corresponde al original/solo para reparación



M = pieza hembra V = pieza macho

Acoplamientos de Putzmeister para las mangueras de mortero con DN 25-50 mm



	Fig.	Nº art.
M 25-40 / RI 1"	1	211 597.001
M 35 / RI 1"	2	211 598.000
M 35 / RI 1½"	2	211 599.009
M 50 / RI 2"	2	211 600.008
M 35 / RA 1 ½"	2	070 315.000
M 50 / RA 2"	2	211 848.006
V 25-40 / RI 1"	3	207 763.001
V 25-40 / RI 1 ½"	3	207 813.003
V 35 / RI 1"	3	207 618.004
V 35 / RI 1" plástico	3	203 135.002
V 35 / RI 1 ½"	3	070 316.009
V 35 / RI 2"	3	208 453.006
V 35 / RI ¾"	3	207 635.003
V 50 / RI 2"	3	205 273.001
V 50 / RI 1"	3	207 629.006
V 50 / RI 2½"	3	210 793.000
M 25-40 / S 25	5	211 593.005
M 35 / S 35	5	211 594.004
M 50 / S 50	6	211 595.003
V 25-40 / S 25	7	208 828.000
V 35 / S 25	7	214 800.009
<u>V 35 / S 35</u>	8	206 606.004
V 50 / S 50	9	206 604.006
V 50 / S 35	9	207 621.004
V 35-V 25 / 40 reducido	11	207 795.008
M 25 / 40-V 25	12	208 838.003
V 50 - M 35 reducido	13	213 217.004
M 50 - V 35 reducido	13	211 290.007
V 50 acoplamiento terminal	10	208 454.005

M = pieza hembra V = pieza macho S = boquilla



Paso giratorio



M 25-40/RI 1" acoplamiento de aluminio completo

Nº art. 403 330



■ Boquillas de manguera con rosca para mangueras de mortero DN 20-50 mm (aire)



	N° art.
Boquilla en "S" de 20 mm RA 1"	211 536.004
Boquilla en "S" de 25 mm RA 1"	205 464.001
Boquilla en "S" de 35 mm RA1½"	205 465.000
Boquilla en "S" de 50 mm RA 2"	205 466.009

Anillos obturadores



	Nº art.
DN 25-40 mm, 42 x 27 x 6 mm	207 764.000
DN 35 mm, 54 x 37 x 6 mm	213 725.004
DN 50 mm, 67 x 51 x 6 mm	213 266.000

■ Bridas de sujeción de manguera



	Nº art.
DN ½" mm, para manguera de aire B17 Oe.	002 333.005
DN 25 mm, para manguera de mortero B20 Oe.	002 337.001
DN 35 mm, para manguera de mortero B25 Oe.	002 331.007
DN 50 mm, para manguera de mortero B25 Oe.	001 046.005
DN 65 mm, de dos piezas, para manguera de mortero B25	015 288.008
DN 65 mm, de una pieza, para manguera de mortero	402 292
DN 90 mm, para manguera de mortero	016 337.000
DN 98 mm, para manguera de aspiración	002 247.007

Palancas de leva



	Nº art.
Palanca de leva reforzada, de acero fundido	211 535.005
Pasadores de sujeción de alta resistencia con refuerzo: (suministro en juegos de 10 unidades)	
– para pieza hembra de 35 y 25, tamaño 6/30 y 3,5/30	441 055
– para pieza hembra de 50, tamaño 6/40 y 3,5/40	441 056
Pasador de sujeción en espiral para 25 y 35 6 x 28	211 613.008
Pasador de sujeción en espiral para 25-40 6 x 30	211 609.009
Pasador de sujeción en espiral para 50 6 x 36	211 610.001
Anillo de retención para palanca de leva	001 698.000



■ Manguera de agua ¾"



	n° art.
Manguera de agua, acoplamiento GEKA ¾" DN, longitud: 40 m	210 789.001
Tobera de proyección, acoplamiento GEKA ½" DN, bloqueable	042 419.002

■ Manguera de aire ½"



Acoplamiento	Longitud	Nº art.
GEKA½"	10 m	001 682.003
GEKA½"	15 m	212 333.002
GEKA½"	20 m	001 665.004
GEKA½"	30 m	202 911.007
GEKA½"	40 m	214 734.007

Acoplamiento EWO

	Nº art.
RA ½"	213 269.007

■ Acoplamientos rápidos GEKA para mangueras de agua y de aire con ¾"-1" DN



S = Boquilla RA = rosca exterior RI = rosca interior

	Nº art.
Junta de obturación, GEKA plus	413 895
Junta de obturación	002 313.009
S %"	018 535.004
S ½"	002 312.000
S 3/4"	001 387.007
S 1"	001 390.007
RA %"	041 403.006
RA ¾"	001 386.008
RA 1"	062 815.000
RA 1½"	062 861.009
RA ½"	014 068.009
RI ½"	062 621.003
RI ¾"	002 311.001
RI1"	001 391.006
RI 1¼"	062 622.002
RI %"	424 458

Brida de sujeción de manguera



Anchura	Manguera exterior	Nº art.
<u>8,1 mm</u>	ø 6-16 mm	002 333.005
14,3 mm	ø 32-50 mm	002 332.006
14,3 mm	ø 40-60 mm	002 334.004
12,0 mm	ø 20-32 mm	001 422.001
12,0 mm	ø 57 mm	001 433.003
12,2 mm	ø 44-56 mm	001 421.002

Uniones para mangueras de mortero con manguera de aire



Manguera ø 25 mm con manguera ø 13 mm, Abrazadera de plástico, negra (Fig. puede variar del original) **Nº art.** 214 579.000

Aros de apriete para mangueras de aire



Anchura	Manguera exterior	Nº art.
8 mm	ø 15-17 mm	002 328.007
8 mm	ø 17-20 mm	002 329.006
8 mm	ø 20-23 mm	002 330.008

Bolas de esponja / goma



	Nº art.
para limpiar las mangueras de transporte	
para manguera de transporte DN 18 mm, ø 20 mm	429 483
para manguera de transporte DN 20 mm, ø 25 mm	429 485
para manguera de transporte DN 25 mm, ø 30 mm	000 239.004
para manguera de transporte DN 35 mm, ø 45 mm	065 044.001
para manguera de transporte DN 50 mm, ø 60 mm	000 212.005

Proyectores de enlucido base fabricados en aluminio para mortero fresco prefabricado, mezclas a pie de obra

Utilizables hasta una granulometría máx. de 8 mm, para enlucidos proyectados y base, así como enlucidos rascados y aislantes, indicados preferentemente para material seco prefabricado, pero también para mezclas a pie de obra. Caudal máx. hasta 40 l/min, aire requerido: aprox. 200-400 l/min. Los 3 proyectores son DN V 35, disponen de 2 llaves de aire y tienen 1 orificio.



Modelo	ø tobera	Peso	Fig.	Nº art.
corto, 185 mm, recto	K 20, 16 mm	1,4 kg	1	001 306.004
corto, 700 mm, angular	K 20 mm	1,5 kg	2	209 307.009
largo, 1,300 mm, angular	K 20 mm	1,7 kg	3	209 308.008

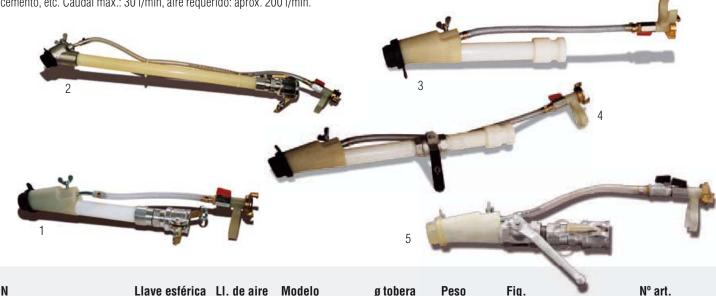
■ Toberas para cuellos de goma



Ø	Nº art.
18 mm	001 329.007
20 mm	001 330.009

Proyectores de enlucido fino de plástico para mortero seco prefabricado

Hasta 4 mm de granulometría para todos los morteros secos prefabricados de preparación posterior, p.ej. enlucido de yeso, enlucidos de cal y cemento, etc. Caudal máx.: 30 l/min, aire requerido: aprox. 200 l/min.



DN	Llave esférica	LI. de aire	Modelo	ø tobera	Peso	Fig.	Nº art.
M 25-40 mm	SÍ	2	corto	14 mm	2,4 kg	5	408 237
con acoplamiento giratorio			300 mm				
M 25-40 mm	_	1	corto	14 mm	1,2 kg	1	402 592
con acoplamiento giratorio			405 mm				MP 25 estándar
M 25-40 mm	_	1	largo	14 mm	2,6 kg	1	403 812
con acoplamiento giratorio			1.460 mm				
M 25-40 mm	_	1	largo	14 mm	1,2 kg	2	404 479
con acoplamiento giratorio			770 mm				
y cabezal de aluminio acodado)						
M 25-40 mm	_	1	largo	14 mm	1,5 kg	2	404 361
con acoplamiento giratorio			1.185 mm				
y cabezal de aluminio acodado)						
V 35 mm	_	1	corto	14 mm	0,6 kg	3	203 054.002
			285 mm				
V 35 mm	SÍ	1	corto	14 mm	0,65 kg	4	209 174.009
			450 mm				

Boquillas de mortero cónicas



Ø	Nº art.
10 mm	521 640
12 mm	521 641
14 mm	521 642
16 mm	521 643

■ Toberas de goma para enlucido fino



	Calidad PE	Calidad PU
Ø	Nº art.	Nº art.
8 mm	214 751.006	417 556
10 mm	214 752.005	417 974
12 mm	214 753.004	410 982
14 mm	214 754.003	417 554
16 mm	214 755.002	417 555



Proyectores de enlucido de estructura



Enlucidos minerales o de dispersión de hasta una granulometría de aprox. 4-6 mm, así como lodos de obturación, masillas a espátula, etc. Caudal: hasta 10 l/min, necesidad de aire: 400-800 l/min.

DN	ø tobera	Peso	Nº art.
M 25 mm	4, 6, 8 mm	2,2 kg	071 473.006
M 25-40 mm	4, 6, 8 mm	2,2 kg	208 751.009

■ Toberas de proyección



Ø	Nº art.
4 mm	000 225.005
6 mm	000 227.003
8 mm	000 229.001
9 mm	000 230.003
10 mm	000 231.002

■ Toberas para material



Ø	Diámetro/ Modelo	Nº art.
12 mm	Orificios para aire ø 3 mm – rojo	206 734.002
12 mm	Orificios para aire ø 2 mm – plateado	206 751.001

Equipo de proyección de enlucido fino con acoplamiento giratorio

	Nº art.
Equipo de proyección de enlucido fino con acoplamiento giratorio DN 25-40, boquilla de 6,5 mm	529 733

Boquillas de rociado



Ø		Nº art.
6,5 mm	(granulometría de 1,5 mm)	470 394
8 mm	(granulometría de 2 mm)	470 395
10 mm	(granulometría de 3 mm)	470 397
12 mm	(granulometría de 4 mm)	470 398
14 mm	(granulometría de 5 mm)	470 399
16 mm	(granulometría de 6 mm)	470 400

Proyectores de material de saneamiento

Hasta una granulometría de 6 mm para enlucidos minerales especiales para saneamiento, para hormigonado con tobera anular y tubo proyector flexible.



	Nº art.
DN 1", tobera ø 12 mm, peso: 1,2 kg	207 283.002
DN V 35 / RI1", conexión de acoplamiento (plástico)	203 135.002
DN M 25-40 / RI1", conexión de acoplamiento	211 597.001
Tubo de tobera Vulkollan	
ø 15 mm	207 286.009

■ Toberas de plástico para la proyección de hormigón



■ Toberas de aplicación



RI1"/ Tobera de aplicación de mortero GEKA de 160 mm de anchura

Nº art. 071 566.007



Pistolas para aplicación de cola



DN		Fig.	Nº art.
DN 10	Sistema para juntas con cabezal de proyección tangencial	1	415 689
	Toberas para juntas, acoplamiento giratorio M 25-40		
DN 25	Aparato de relleno de cercos de puertas con llave esférica	2	214 236.000
	Acoplamiento giratorio M 25-40, según fig.		
	20 m de cable de telemando eléctrico (para MP, SP 5 + Sprayboy)		
	Cable de telemando con conector Binder	3	214 254.008
	e interruptor, longitud: 20 m		
DN 25	Manguera de relleno de cercos de puertas	3	408 373
	con acoplamiento M 25-40, longitud: 30 cm		
	Telemando eléctrico con interruptor de	3	269 446.007
	conexión y desconexión (conector Binder)		
	Cable de telemando eléctrico con conector (Binder)	3	211 507.004
	para prolongación de 30 m		
	Cable de telemando eléctrico con conector (Binder)	3	211 506.005
	para prolongación de 20 m, 3 x 0,75		
	Cable de telemando eléctrico con conector (Binder)	3	211 505.006
	para prolongación de 10 m, 3 x 0,75		
18			

Pistola de aplicación de cola con maletín



Pistola de aplicación de cola en maletín que consta de:

Pistola completa para aplicación de cola, maletín de herramientas 410, cepillo limpiador D, Engrasadora (pequeña), cable adaptador 4P Harting/Binder

Además recomendamos:

 $30\ \text{m}$ de cable de telemando (211 507.004), $20\ \text{m}$ de cable de telemando (211 506.005)

o 10 m de cable de telemando (211 505.006)

■ Cable de corriente/ Cable de suministro para obras



	Nº art.
Cable de prolongación a 16 A, 230 V	212 960.006
3 x 2,5 mm ² , 20 m	
Cable de suministro para obras	211 457.002
con conector CEE, 16 A, 10 m, 5 x 2,5 mm ²	
Cable de suministro para obras	214 592.003
con conector CEE, 16 A, 25 m, 5 x 2,5 mm ²	
Cable de suministro para obras	062 921.004
con conector CEE, 32 A, 50 m, 5 x 2,5 mm ²	
Cable de suministro para obras	062 922.003
con conector CEE, 32 A, 25 m, 5 x 4 mm ²	
Cable de suministro para obras	062 923.002
con conector CEE, 32 A, 50 m, 5 x 4 mm ²	

Nº art.

408 422

■ Lanzas de inyección



Lanza de inyección completa. con pieza en "T", manómetro Llave de aire de telemando, acoplamiento con boquilla DN 50, Manguito expansor D 45 montado y manguito D 38	Nº art. 001 128.004
Lanza de inyección como la anterior, pero sin pieza en "T", Manómetro y llave de telemando Conexión V 35/RI 1"	001 133.002
Manguito expansor D 38 Manguito expansor D 45	070 344.000 070 345.009

Compresores



	Fig.	Nº art.
Compresor, 200 I/min, 400 V/50 Hz, trifásico	1	481 074
sin desconexión (serie MP)		
Compresor, 200 I/ min, 400 V/50 Hz, trifásico		487 420
con desconexión		
Compresor, 180 I/ min, 230 V/50 Hz, monofásico		481 087
con desconexión		



	Fig.	Nº art.
Compresor Strocomp 433, corriente alterna, 230 - 250 V/50 Hz,	2	111 593.008
aspiración 400 l/min., salida 300 l/min., capacidad caldera 2 x 5 l,		
10 bar, 2,2 kW, 81 x 47 x 52 cm, 67 kg		
Compresor Strocomp 864, corriente alterna, 230 - 250 V/50 Hz,	3	111 593.011
aspiración 800 l/min., salida 550 l/min., capacidad caldera 2 x 5 l,		
10 bar, 2 x 2,2 kW, 75 x 55 x 61 cm, 71 kg		



	Fig.	Nº art.
Compresor HANDY, 250 I/ min, 400 V/50 Hz, trifásico	4	000 235.008
Compresor HANDY, 250 I/ min, 230 V/50 Hz, monofásico	4	000 215.002



Acoplamiento ¼" GEKA (*)	Fig.	Nº art. 207 969.009
(*) se necesita cuando el compresor no se utiliza en combinación con la bomba mezclado	ra	
Compresor V-MEKO 400, 360 I/min,	5	400 168
400 V / 50 Hz con desconexión de presión		
Compresor V-MEKO 400, 360 I/min,	5	205 767.009
400 V / 50 Hz sin desconexión de presión		
Compresor 590 I/min, 10 bar, 3 kW,	5	213 264.002
Acumulador de aire de 2 x 10 l		
Compresor V-Meko, 360 I/min, 1 x 220 V / 50 Hz	5	205 768.009
Compresor V-Meko, 360 I/min, 1 x 220 V / 50 Hz,	5	464 452
con desconexión de presión		
Compresor V-Meko, 360 I/min, 3 x 380 V / 50 Hz	5	213 271.008
Compresor V-Meko, 360 I/min, 3 x 220 V / 60 Hz	5	210 072.006
Compresor V-Meko, 360 I/min, 3 x 380 V / 60 Hz	5	462 267
con desconexión de presión		



Piezas de desgaste para la pistola de tolva

Juego de piezas de desgaste	№ art. 210 199.002
que consta de:	
Resortes de compresión (2 unidades)	001 413.007
Brida de sujeción de manguera (1 unidad)	001 421.002
Anillos tóricos ø 42 mm (2 unidades)	042 731.007
Anillos tóricos ø 19 mm (2 unidades)	041 039.001
Membranas (2 unidades)	206 697.000
Tobera guía (1 unidad)	206 702.005
Tobera de aire D 3,2 (1 unidad)	208 346.003
Tuercas moleteadas M5 (2 unidades)	206 703.004

Bombas de agua; bombas de elevación de presión

Bomba de agua de instalación separada, autoaspirante con válvula de retención en el conducto de aspiración, 230 V/ 50 Hz, 0,33 kW, 3,4 m³/ h, máx. presión de transporte: 6 bar	№ art. 423 324
Bomba de agua de instalación separada, autoaspirante con válvula de retención en el conducto de aspiración, 400 V/ 50 Hz,	422 097
0,33 kW, 3,4 m³/ h, máx. presión de transporte: 6 bar con conector duro	107.000
Bomba de agua de instalación separada, autoaspirante con válvula de retención en el conducto de aspiración, 400 V/ 50 Hz, 0,33 kW, 3,4 m³/ h, máx. presión de transporte: 6 bar con conector CEE	435 229
Bomba de agua 3,4 m³/h autoaspirante con conmutación automática, 230 V/ 50 Hz, 0,75 kW protección contra el agua IP 65, con válvula de retención en el conducto de aspiración	429 706



Accesorios generales

Para limpiar las mangueras de transporte



Bolas de esponja de goma	ø mm	Nº art.
para manguera de transporte DN 18 mm	20	429 483
para manguera de transporte DN 20 mm	25	429 485
para manguera de transporte DN 25 mm	30	000 239.004
para manguera de transporte DN 35 mm	45	065 044.001
para manguera de transporte DN 50 mm	60	000 212.005
para manguera de transporte DN 60 + 65 mm	80	000 246.000
para manguera de transporte DN 60 + 65 mm	70	258 320.008
para manguera de transporte DN ID 90 + 100 mm	120	016 091.003

■ Para la limpieza y la conservación



	Nº art.
Engrasadora de palanca manual PM con manguera	000 211.006
Cartuchos de grasa con grasa de lubricación de alto rendimiento, 400 g	000 113.007
Engrasadora (pequeña)	000 112.008
Cepillo limpiador	000 100.007
Pistola pulverizadora PM incl. 5 m de manguera	000 210.007
Proyector para limpieza V 35 aluminio (corto)	211 564.005
sin tobera con valvulería para aire	
Tobera de acero ø 6/12 mm	210 180.008
Tobera de acero ø 8/14 mm	210 127.003
Tobera de acero ø 10/16 mm	210 126.004
Tobera de acero ø 12/18 mm	210 129.001



Líquido limpiador y de lustrado "Limpiol" 354 Bidón de 20 l (suficiente para aprox. 400 - 600 m²) biodegradable

Nº art. 410 139



Lechada PM, bidón de 18L, 25 u.

Nº art. 266 743.004



Accesorios de máquinas y de trabajo





	Fig.	Nº art.
Calzo de retención (chapa de acero) 636	1	015 006.002
Calzo de retención (plástico) 10	2	415 904
Calzo de retención (plástico) 36	2	484 954
Soporte para UK 36		484 956
Soporte para UK 10		415 906
Soporte para 636		061 362.004



The second secon		Nº art.
Soporte luces del remolque, cable 1,6 m	clavija de 13 polos, 12 V	496 261
Soporte luces del remolque, cable 1,6 m	clavija de 13 polos, 24 V	507 177



		Nº art.
Soporte luces del remolque 1m, cable 6 m	clavija de 7 polos, 24 V	209 028.003
Soporte luces del remolque 1m, cable 6 m	clavija de 7 polos, 12 V	207 525.003



		Nº art.
Adaptador de cable para automóvil	clavija de 13 a 7 polos, 12 V	437 679
Adaptador de cable para automóvil	clavija de 7 a 13 polos, 12 V	248 012.009



Soporte para matrícula con bastidor plegable



Soft Dock, protector de acoplamiento para el acoplamiento de rótula para bastidores Alko (M 760, M 740, M 730)

Nº art. 491 951

Nº art.

362 732.003